

Deutsche Rundschau

in Polen

früher Ostdeutsche Rundschau
Bromberger Tageblatt

Bezugspreis: In Bromberg mit Bestellgeld vierteljährlich 8,75 Pl., monatlich 3 Pl. In den Ausgabestellen monatlich 2,75 Pl. Bei Postbezug vierteljährlich 9,33 Pl., monatlich 3,11 Pl. Unter Streifenband in Polen monatlich 5 Pl., Danzig 3 Gulden. Deutschland 2,5 Rentenmark. — Einzelnummer 20 Gr. Bei höherer Gemalt, Betriebsförderung, Arbeitsniederlegung oder Auslieferung hat der Bezahler keinen Anspruch auf Nachlieferung d. Zeitung od. Rückzahlung d. Bezugspreises. Fernruf Nr. 594 und 595.

Anzeigenpreis: Die 30 mm breite Kolonnenzeile 20 Groschen, die 90 mm breite Reklamezeile 100 Grosch. Danzig 20 bz. 100 Da. Pl. Deutschland 20 bzw. 100 Goldpf., übriges Ausland 100 %, Aufschlag. — Bei Plakatschrift und schwierigerem Satz 50 %, Aufschlag. — Abbestellung von Anzeigen nur schriftlich erbeten. — Offertengebühr 50 Groschen. — Für das Erscheinen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen wird keine Gewähr übernommen. Postkonten: Stettin 1847, Polen 202157

Nr. 293.

Bromberg, Freitag den 19. Dezember 1924.

48. Jahrg.

Die neueste Regierungskrise.

A. C. M. Warschau, 17. Dezember. (Eigene Mitteilung.) In der Budgetkommission des Sejm hat der christlich-nationale Abgeordnete Jaroszyński, wie bereits gestern gemeldet, einen Antrag eingebracht, der Regierung nur ein provisorisches Budget für den Monat Januar und nicht, wie die Regierung es verlangt hat, für das erste Quartal des Jahres 1925 zu bewilligen. Bei der Abstimmung wurden für den Antrag 17, dagegen 9 Stimmen abgegeben. Für den Antrag stimmten die Christlichnationalen, der Nationale Volksverband, Piast und die nationalen Minderheiten. Dagegen stimmten die Christlichdemokraten, die Nationale Arbeiterpartei, die Wyzwolenie und die polnischen Sozialdemokraten.

Der Antrag der Christlichnationalen ist, vom Regierungsstandpunkt aus gesehen, aus rein sachlichen Gründen absurd, denn der Sejm könnte selbst bei größter Anstrengung das Budget für das Jahr 1925 nicht bis zum 31. Januar erledigen. So trägt dieser Antrag einen rein oppositionellen politischen Charakter. Man muß zu dieser Ansicht um so mehr neigen, als der Führer der Christlichnationalen, Dubanowicz, im Beratungssaal anwesend war und sogar neben dem Abg. Jaroszyński gestanden hat. Zweifellos ist der Antrag auf seine Einflüsse zurückzuführen.

Merkwürdigerweise hat der im Saale gleichfalls anwesende Regierungsvertreter, Departementsdirektor Zaczek, die Erklärung abgegeben, daß er den Antrag Jaroszyński als einen rein formellen ansieht. Die Regierung brauchte mithin aus ihm keinerlei politische Konsequenzen zu ziehen. Inzwischen war plötzlich in dem Sitzungssaal der inzwischen benachrichtigte Premierminister Grabzki erschienen, der die Erklärung abgab, daß er in der Annahme des Antrags der Christlichnationalen durch die Mehrheit der Sejmkommission ein Mißtrauensvotum erblickt. Denn nicht er, sondern die Mehrheit der Sejmparteien habe es verschuldet, daß der Budgetvoranschlag für das kommende Jahr, der von der Regierung rechtzeitig eingebracht worden ist, nicht schon vor Beginn des neuen Jahres erledigt werden kann. Er müßte deshalb aus diesem Beschluß der Budgetkommission seine Konsequenzen ziehen und sich zum Rücktritt entschließen, falls der Beschluß nicht umgestoßen würde.

Nun aber hat die Rechte keineswegs im Sinn, die Regierung Grabzki zu kürzen, da sie doch selber sonst die Regierung bilden müßte. Hierzu aber ist sie nicht stark genug. So will sie die Regierung nur einschütern, um von ihr irgendwelche Vorteile zu erlangen. Sie rechnen mit der Neigung des Premieriers zu Kompromissen, und vor allem mit seiner Taktik, die Linke gegen die Rechte und umgekehrt auszuspielen.

Im Sitzungssaal entstand ob der Erklärung Grabzki's eine heftige Erregung. Inzwischen wird man gut tun, dieser Regierungskrise keine große Bedeutung beizumessen. Dem großen Orkan wird nur ein kleiner Sprühregen folgen.

Man sagt vielfach, daß die Rechte durch dieses Vorgehen die Aufmerksamkeit von der Kucharski-Affäre, über die zur selben Zeit im Sejm verhandelt wurde, ablenken wollte. Doch sollen sich auch hinter den Kulissen geheimnisvolle Dinge abspielt haben, die die Person des Ministerpräsidenten Grabzki in ein seltsames Licht setzen müssen, wenn sie der Wahrheit entsprechen. Ministerpräsident Grabzki soll danach durch den Vorsitzenden der Budgetkommission benachrichtigt worden sein, daß der demonstrative Antrag durch den Abg. Jaroszyński eingebracht werden würde — und er soll sich damit einverstanden erklärt haben (!). Darum wunderte man sich auch nicht, daß der Departementsdirektor Zaczek die Angelegenheit auf die leichte Schulter nahm. Als dann eine halbe Stunde später Premier Grabzki erschien und die bedeutungsvolle Erklärung abgab, war die Rechte vollkommen verblüfft. Nun fragt es sich, aus welchem Grunde Premier Grabzki es zugelassen hat, daß man sein Kabinett, das bekanntlich einem Kranken gleicht, den die Ärzte bereits aufgegeben haben, an die Gurgel packen durfte. Vielfach vermutet man, daß Grabzki damit die Rivalen der Rechten zu gesteigerter Aufmerksamkeit bewegen wollte.

Dieser die Rechte sich sofort wieder zurückgezogen hat, hat dieser kleine Vorfall doch eine große politische Bedeutung. Die Rechte wollte Grabzki allem Anschein nach eine Warnung erteilen, die sich in erster Linie gegen die Diktatorpolitik des Vizepremieriers Thugutt richtet. Eine regelrechte Schlacht will sie dem Kabinett nicht liefern, sie will es aber durch allerlei Schärmügel aufreiben oder wenigstens ihren Wünschen gefügig machen. Vor einer Woche erst hat die Rechte ihren Oppositionsstandpunkt gegenüber dem Außenminister Krzyzanski verlassen, den sie wochenlang zuvor in sehr heftiger Weise angegriffen hat. Nur die Linke hat ihr Ziel erreicht, indem sie den Kultusminister Miklaszewski beseitigte.

So sehen wir im Sejm seit Monaten gar wunderliche Dinge passieren. Einmal ist es die Rechte, ein anderes mal die Linke, die eine Regierungskrise hervorrufen will. Wenn aber die Krise tatsächlich da ist, zieht sich sowohl die Rechte als auch die Linke von ihrem aggressiven Standpunkt sofort zurück und läßt den Premier Grabzki weitermachen, wie es ihm beliebt. Daß eine solche Politik des Sejm das Ansehen der Regierung und des polnischen Staates im Ausland ungemein schädigt, liegt klar auf der Hand. Das wissen die Parteien im Sejm sehr wohl, trotzdem aber tun sie es.

Keine einzige Partei ist der Regierung Grabzki freundlich gesinnt, am allerwenigsten die Christlichdemokraten, die bei der Abstimmung über den Antrag Jaroszyński merkwürdigerweise das Rechtslager verlassen und sich in das Linkslager begeben haben. Die Christlichdemokraten verurteilen Grabzki's Finanz- und Wirtschaftspolitik aufs schärfste, sie wollen ihn aber noch am Staatsruder halten, bis er Polen die mit so großem Verlangen erwartete Auslandsanleihe verschafft hat. Dann werden sie keine Stunde säumen, um dies Kabinett über Bord zu werfen.

Die Regierung kämpft einen wahren Totekampf. Wie lange wird er noch dauern, Wochen, Monate? Ungebuldig warten ihre Erben, denn die Regierung Grabzki besitzt einen Schatz, den jeder einzelne der Erben gern an sich reißen möchte. Die Erben gönnen einander aber nicht den Schatz. Und so wacht jeder peinlich darüber, daß der Rivale nicht die Operation ausführt, die den Tod der Regierung beschleunigen müßte.

Deshalb wird der Kranke eines natürlichen Todes sterben, es sei denn, daß Grabzki das unehrliche Spiel, das gegen ihn geführt wird, einmal satt bekommt und dem Sejm den ganzen Krempel vor die Füße wirft.

Die Beilegung der Krise.

Erklärungen des Ministerpräsidenten.

Warschau, 17. Dezember. P.M. Die Budgetkommission des Sejm beschäftigt sich heute an erster Stelle mit dem Antrag auf Wiederaufhebung des Beschlusses über den Antrag Jaroszyński, der bekanntlich dahin ging, den Budgetvoranschlag für das Jahr 1925 nur für den Monat Januar zu bewilligen, statt, wie die Regierung beantragt hatte, auf drei Monate. Der Antrag auf Aufhebung des erwähnten Beschlusses wurde mit 12 gegen 7 Stimmen angenommen. Darauf beantragte Abg. Diamand (Sozialdemokrat) die Bewilligung für drei Monate auszusprechen, während der Abg. Rymar (P.M.) die Bewilligung für zwei Monate beantragte. Der Antrag Rymar fiel, und der Antrag Diamand wurde mit 12 gegen 8 Stimmen angenommen. Damit war der Grund für die Regierungskrise beseitigt.

Im weiteren Verlauf der Sitzung ergriff der Ministerpräsident das Wort und sagte u. a.: In dem Budget für 1925, das hier vorgelegt worden ist, befinden sich einige Positionen von Steuereingängen, die mit etwas zu viel Optimismus behandelt worden sind. Ich bin bereit, über die Sache zu diskutieren. Heute sehe ich einige Ausgaben vor mir, für die sich eine Deckung finden muß. Ich kann mich aber nur mit solchen Ausgaben einverstanden erklären, die absolut notwendig sind. Man sagt im allgemeinen, daß wegen der schlechten Wirtschaftslage die Steuern nicht erhöht werden könnten. Es fragt sich, ob ein solcher Pessimismus begründet ist. Am Freitag beginnen in der Kommission die Beratungen über die Einnahmen. Ich werde dann in der Sitzung erscheinen, um genaue Bericht zu erstatten. Im Bedarfsfalle werde ich das schon morgen tun. Es besteht die Ansicht, daß die Deckung dieser absolut notwendigen Ausgaben nur durch eine Auslandsanleihe erfolgen kann. Ich muß erklären, daß, obgleich für eine solche Anleihe Aussicht besteht, die Abhängigkeitsverhältnisse des Budgetgleichgewichts von der Erlangung einer solchen Anleihe die Aussicht auf die Erlangung der letzteren erschweren muß.

Die Kommission erledigte in zweiter Lesung das Budget des Sejm und Senats für 1925, worauf die Sitzung geschlossen wurde.

Auf der Kanzlerfuche in Deutschland.

Strefemann lehnt ab. — Noch keine Klärung.

Berlin, 17. Dezember. P.M. Heute Mittag empfing der Reichspräsident den Außenminister Strefemann und beauftragte ihn mit der Bildung des neuen Kabinetts. Strefemann erbat sich einige Stunden Bedenkzeit. Nachmittags trat die Fraktion der Zentrumspartei, von deren Haltung die Bildung einer Rechtsregierung im Parlament abhängt, zweimal zusammen und veröffentlichte nach langen Diskussionen eine Resolution, in der sich die Fraktion für die Bildung einer großen Koalition ausspricht und kategorisch die Teilnahme an einem Rechtsblock ablehnt. Diese Resolution wurde der gleichzeitig tagenden Fraktion der Deutschen Volkspartei mitgeteilt, die angesichts der ablehnenden Haltung des Zentrums beschloß, für die Bildung der Regierung keine Verantwortung auf sich zu nehmen. Auf Grund der Entscheidung seiner Partei begab sich Strefemann, der bekanntlich seit den letzten Wahlen die Bildung einer Rechtsregierung anstrebte, zum Reichspräsidenten und erklärte, daß er die Annahme der Bildung eines neuen Kabinetts ablehne.

Die Fraktion der Deutschen Volkspartei gab abends bekannt, daß sie einmütig die Bildung einer Rechtsregierung als den einzigen Ausgangspunkt aus der gegenwärtigen Situation ansehe. Diese Resolution ist der Ablehnung der Teilnahme an der großen Koalition gleichzustellen, die ohne sie keine dauernde Mehrheit finden würde. Ebenso finden auch die Rechtsfraktionen keine Mehrheit ohne Teilnahme des Zentrums und der Demokraten.

Wenn also das Zentrum und die Deutsche Volkspartei konsequent auf ihrem Standpunkt verharren, wird die Herstellung einer Mehrheit im Parlament und die Bildung eines neuen Kabinetts großen Schwierigkeiten begegnen.

Einer anderen Berliner Meldung zufolge scheint man sich im Zentrum mit dem Gedanken vertraut zu machen, ein neues Kabinett Marx ohne die Mitglieder der Deutschen Volkspartei wieder auf die Beine zu stellen. Die Volksparteiler sollten durch neutrale Fachpersonen (das Ministerium des Äußern beispielsweise) durch einen Berufsdiplomaten) ersetzt und also ein ausgesprochenes Minderheitskabinett gebildet werden. In völksparteilichen Kreisen findet diese Kombination natürlich keinen Anklang.

Reichspräsident Ebert soll auch in Erwägung ziehen, den Führer der Bayerischen Volkspartei, Abg. Reich, mit der Kabinettsbildung zu beauftragen.

Der Plotz (Gulden) am 18. Dezember

(Vorbörslicher Stand um 10 Uhr vormittags).

Danzig:	1 Dollar =	5,23 Plotz
	100 Plotz =	103 Gulden
Warschau:	1 Dollar =	5,21 Plotz
	1 Danz. Guld. =	0,97 1/2 Plotz
Rentenmark:		1,23—1,25 Plotz

Praeceptor Poloniae.

Eine hochpolitische Rede des Vizepremierministers Thugutt.

Wilna, 17. Dezember. P.M. Der neuernannte Vizepremier Thugutt hielt aus Anlaß eines Banketts, das ihm zu Ehren von dem Regierungsdirektoren in Wilna gegeben wurde, eine bemerkenswerte Rede, der wir folgende Stellen entnehmen:

„Seit drei Tagen weile ich in Wilna, pflege Unterhaltungen mit verschiedenen Personen und höre mir ihren Rat an; mit dem sie mich andauernd beehren, ich erfahre ihre Schmerzen und Klagen und muß zugeben, daß die Bitterkeit, die aus dem Munde der Vertreter aller Nationalitäten und Stände fließt, und eine gewisse Hoffnungslosigkeit, die aus ihren Ansprachen herauszuhören ist, mich fast erschreckt. Daher gesten die ersten Worte, die ich an Sie richten darf, weniger der Ermutigung von Mut und dem Zuspruch von Trost als vielmehr dem

Einspruch gegen die Hoffnungslosigkeit.

Man darf keine Furcht hegen und niemals in Hoffnungslosigkeit verfallen. Ich bin keineswegs der Anhänger eines billigen Optimismus wie ihn Kinder haben, die die Situation nicht verstehen und ihre Augen vor der drohenden Gefahr verschließen. Zweifellos durchleben wir schwere Augenblicke, ungewöhnlich schwere, doch wenn wir eine Rückschau über die Veranlassung unserer Volkes halten, können wir ruhig und mit Stolz feststellen, daß dieses Volk in sich so viel Kräfte birgt, daß es verfrüht wäre, ihm ein verlorenes Spiel zu prophezeien. Das, was seit sechs Jahren auf dem polnischen Gebiet geschieht, kann vielleicht in seinen Auswirkungen unseren Wünschen und unseren Erwartungen wenig entsprechen, handelt es sich doch nur um einen ersten Versuch. Es wäre ungerecht, zu fordern, daß sich unser Land nach über 100jähriger Unfreiheit vom ersten Augenblick an auf einem Paradiese gestaltet.

Auf die wirtschaftliche Lage eingehend, sagte der Minister: Zweifellos kann ich nicht behaupten, daß es irgend einem in Polen in wirtschaftlicher Beziehung auf acht, daß das Leben leicht ist, daß sich die Verhältnisse hier so gestalten, daß der Mensch ohne Anstrengung ein besseres Morgen schaffen könnte. Doch vor allem hat niemand in Polen ein Monopol auf Leiden.

Wo immer auch ich mich befinde, und ich kenne Polen durch und durch, überall treffe ich daselbe an, überall ist das Leben hart und schwer, grau und bitter. Und dieser Zustand wird noch ziemlich lange andauern. Wenn irgend jemand von mir erwartet, daß ich ihm Mut einflöße, daß ich in der Lage bin, durch irgend ein magisches Wort das Abpröckchen zu bannen, das uns quält und das es von morgen ab schon besser werden wird, so muß ich leider sagen, daß dies eine gewöhnliche kindliche Kavität ist. Im Gegenteil: in diesem schweren, wennalich unblutigen Kampfe, den wir täglich in der harten Sorge um die wirtschaftliche Hebung um unser Volk kämpfen, muß ich Ihnen ein Wort sagen, das vielleicht schwer ist, aber das einzige Wort ist, auf das sich ein ehrlicher Mensch auflassen kann. Man muß den Riemen enger schnallen, man muß die Zähne zusammenbeißen, und aushalten, um dieses schwere Leben zu überdauern! Niemand darf den Mut sinken lassen! Schlecht wäre der Führer, der während der Schlacht sich fürchten wollte. Die Führer der Soldaten, die um ihr Los und um das Los der kommenden Geschlechter in den Kampf ziehen, müssen den Kampf so ausfechten, wie die Notwendigkeit es ihnen gebietet, sie müssen die Wunden heilen, und den Schwachen die Ruhe gönnen. Aber ein Verbrechen gegenüber seinem Vaterlande wäre der Führer, der einen Krieg so führen wollte, daß ihm auch nicht ein Soldat verloren geht.

Im Kriege muß es Leiden geben!

Und wenn jemand in diesem Kriege fällt, können wir ihm nicht mehr geben, als die zeitliche Erinnerung, jegliche Sentimentalität und jegliche Schwäche wäre ein Betrug an uns selbst und an dem gegenwärtigen Augenblick. Wir müssen unsere Pflicht tun, und zwar bis zum Ende.

Es wäre verfrüht, heute davon zu reden, daß die Regierung in der Lage ist, die auf die Gesamtheit gerecht verteilten Lasten von irgend welchen Schultern zu nehmen. Man kann dem Finanzminister Fehler vorwerfen, denn auch er ist ein Mensch. Ich möchte Ihnen lieber mit anderen Eindrücken dienen.

Als ich vor einigen Monaten in Genf war, versuchte man mich von vielen Seiten, von seiten der Vertreter des Völkerbundes, von seiten der Franzosen und Engländer, zu überreden,

daß wir uns dem Schutze des Völkerbundes anvertrauen,

ebenso wie dies Östereich gemacht hat. Ich bin der Meinung, daß es ein Glück für Polen ist, daß sich ein Pole gefunden hat, der diesen Kampf, den Kampf mit der Wirtschaftskrise aufgenommen hat, der sich — auf die eigenen Kräfte bauend — nicht dieser internationalen Vormundschaft anvertraute, die zweifellos einer internationalen Gefangenschaft gleichkommt. Dies bedeutet nicht, daß wir bis zum Schluß durch einen falschen Stolz und eine falsche Scham die Ambition hätten, uns nur mit eigenen Kräften zu helfen. Heute kann kein Staat auf der ganzen Erde aus eigener Kraft bestehen. Heute können sogar die Länder, die gesiegt haben, in deren Händen sich die Vermögen der ganzen Welt angehäuft haben,

ohne Mitwirkung und Zusammenarbeit anderer Völker nicht bestehen. Wir brauchen nicht härter, härter und klüger zu sein, als Österreich und Amerika. Heute können wir uns mit Ruhe und Stolz sagen, daß wir den ersten Schritt selbst getan haben, und daß wir uns jetzt an andere wenden können, denn wir sind ein Teilchen der ganzen Welt und unser Untergang, unsere Niederlage, ist ein kleiner Teil der Niederlage der ganzen Welt. Wenn dies erfolgt, wenn wir fremde Hilfe erhalten, wird zweifellos das Los eines jeden Bürgers dieses Landes leichter werden. Wenn auch die Anleihe, von der man spricht, und über die man verhandelt, nicht dazu bestimmt ist, die Löcher im Budget zuzustopfen, die Steuern zu verringern, so ist doch der Zutritt einer größeren Anzahl Umlaufmittel ein Faktor, der es uns leichter machen wird, die Steuern zu bezahlen. Ich will niemandem täuschen und nichts versprechen, da ich den Zeitpunkt nicht kenne, von dem ab es besser werden wird. Ich muß im Gegenteil feststellen, daß diese Frage ebenso wie andere, erst in der Phase von Verhandlungen ist, und einen günstigen oder vielleicht auch einen ungünstigen Abschluß finden kann. Sollte sie aber auch ungünstig ausfallen, so wäre es nicht gestattet, den Mut sinken zu lassen, nicht gestattet, den Kampf einzustellen. Man muß bis zum Ende kämpfen, ebenso wie der Soldat im Kriege, denn ebenso wie dieser kämpfen wir um unser Vaterland, um seine Unabhängigkeit und vielleicht noch härter und schwerer, weil es ohne Schlachtmühsal, ohne Heldennymbus geschieht, in derselben täglichen Mißfall, denn wir müssen unser Vaterland täglich von neuem erobern. Wehe denjenigen, die das vergessen!

Wehe denen, die den Mut sinken lassen!

Die Regierung ist sich dessen bewußt, daß es Anstrengungen gibt, die über die menschlichen Kräfte hinausgehen. Diese Schwierigkeiten will die Regierung gern berücksichtigen. Wenn die Situation drohend wird, ist die Regierung bereit, in besonderen Fällen mit Erleichterungen zu kommen, doch wenn die Regierung dies für gewisse Einzelheiten guten Willens tun kann, so kann sie dies nicht gegenüber irgend einer Klasse oder irgend einer Nationalität tun.

In Polen gibt es keine Privilegien.

Alle haben das Recht, in der Republik Polen zu leben, aber niemand hat das Recht, sich auf Kosten anderer auszuscheiden. Leider hat man sich in Polen daran gewöhnt, die Steuer als etwas Unnötiges zu behandeln. Die Steuer ist zwar eine schwere Pflicht, aber so heilig, daß die Regierung keineswegs beabsichtigt, sich in dieser Beziehung von Sentimentalitäten leiten zu lassen. Die Regierung wird es selbst beurteilen, wann sie Ermäßigungen eintreten lassen kann; ich muß aber voraussagen, daß man auf viele Erleichterungen nicht rechnen kann, durchaus nicht aus dem Grunde, weil die Regierung irgend jemand Unannehmlichkeiten bereiten, irgend jemand vernichten möchte. Muß doch die Regierung für alle Sorge tragen, von der ersten bis zur letzten Sprosse der sozialen Leiter; als Regierung eines ganzen Staates darf sie niemand vernichten. Trotzdem bin ich der Meinung, daß man sich in der heutigen Lage als Trost sagen kann, daß wir in unserer jüngsten Vergangenheit noch schwerere Dinge durchlebt haben. Ich weiß nicht, ob die neue mit aller Rücksichtslosigkeit eingezogene Steuer mit der schrecklichen Last verglichen werden kann, die Ihnen noch ein Jahr früher durch die Inflationssteuer auf der Brust gelegen hat. Heute, in ruhigen Zeiten, kann man diese Bewegung, die wir während der letzten vier Jahre durchgemacht haben, mit einem andauernden Erdbeben vergleichen. Dieser Zustand ist zuende. Ich habe den Glauben und die Gewißheit, daß er für immer vergangen ist, sofern wir es verstehen werden, Geistesgegenwart und kaltes Blut zu bewahren, und uns heute zu einer großen Anstrengung aufrufen. Man kann von verschiedenen politischen Weltanschauungen sprechen, davon, daß die Steuern in einer für die Bevölkerung beschwerlichen Gestalt eingezogen werden. Dies sehen wir selbst, wenigstens bis jetzt nicht so viel in bezug auf die Staats- wie auf die Kommunalsteuern. Wir müssen in einer ganz entschiedenen Weise danach streben, daß sämtliche Beschwerlichkeiten aufgehoben, doch was die Höhe der Steuern anbelangt, können für die allernächste Zukunft Erleichterungen nicht vorgesehen werden. Ebenso wie der Abteilungsleiter seinen Soldaten nicht gestatten darf, daß sie sich während der Schlacht zur Ruhe begeben.

So schwer wie unsere Finanzlage ist, so drohend ist die politische Lage.

Der Zustand, der seit etlichen Jahren herrscht, ist in der letzten Zeit zweifellos zu einem drohenden Skandal ausgeartet. Die Banden überfälle mehren sich von Tag zu Tag. Die ganze Anstrengung des Staates ist nicht in der Lage, dem Übel abzuhelfen. Die gegenwärtig herrschenden Verhältnisse sind denen ähnlich, wie sie bei uns auf den wilden Steppen der Randgebiete vor etlichen Jahrhunderten geherrscht haben. Hiergegen ist eine starke Arznei vorhanden, und vor allem eine schnell wirkende Arznei, doch in diesen Fragen, wie auch in allen anderen, darf man nicht den Kopf verlieren, sich nicht nervös machen lassen, und nach keiner Arznei suchen, die schlimmer wäre, als die Krankheit selbst. Seit einigen Wochen bekämpfe ich als Mitglied des Sejm den dort vorgebrachten Gedanken, auf diesem Gebiet den Ausnahmezustand einzuführen. Ich bekämpfe ihn nicht deshalb, weil ich vielleicht die Gefahr unterschätze, die uns droht, weil ich nicht wüßte, daß dieser Zustand krankhaft, anormal ist, weil ich nicht annehme, daß diese Verhältnisse in den allernächsten Monaten vor dem kommenden Frühling eine Verschlimmerung erfahren. Wir wissen, wo der Führer ist, der die Aktion kalten Blutes leitet, mit einer satanischen Überlegung, mit einer Rücksichtslosigkeit, wie wir sie von dieser Seite fast von den Anfängen unserer Geschichte her kennen. Ich schätze diese Gefahr nicht gering ein, doch ich bin der Ansicht, daß trotzdem die Erlösung des Vaterlandes unser höchstes Recht ist, und daß man im Namen dieser Erlösung nicht Dummheiten begehen darf. Der Ausnahmezustand würde, abgesehen davon, daß er im gegenwärtigen Augenblick in Polen durch kein Gesetz festgelegt ist, einen Zustand ex lex (ohne Gesetz) schaffen. Soweit man nach den bisherigen Unterredungen und Beobachtungen urteilen kann, besteht dieser Zustand ex lex hier schon lange. Andererseits wird es kein Geheimnis sein, wenn ich sage, daß sowohl die örtliche Verwaltung, wie auch die Verwaltung in Polen überhaupt sehr viel zu wünschen übrig läßt, wenn es sich um ihre genaue Funktionierung handelt.

Der Minister stellte, seine schon früher gemachten Ausführungen in dieser Angelegenheit ergänzend, fest, daß das Übel hier in erster Linie in dem gesetzgeberischen Chaos zu suchen ist. Wir haben hier, sagte der Minister, sieben oder acht Gesetzgebungen, von denen jeder das nahm, was ihm bequem schien. Einer der ersten Schritte des Kabinetts nach meinem Eintritt in die Regierung war die Bildung der Kodifikationskommission zur Vereinheitlichung der Gesetzgebung in den Ostgebieten, besonders in bezug auf die Verwaltung. Ich hoffe, daß man in etlichen Monaten aus diesem Chaos herauskommen wird.

Ich habe wiederholt festgestellt, daß man gegenüber der Bevölkerung der Randgebiete keinen Plan, kein Programm hatte. Jeder Starost und jeder Referent hat seine eigene Ansicht, und sein eigenes Programm. Damit muß ein Ende gemacht und die Aufgaben sämtlicher Staatsbehörden vereinheitlicht werden.

Außerdem müssen wir unverzüglich die am meisten in die Augen fallenden Fehler in unserer heutigen Politik auch auf anderen Gebieten verbessern. Ich denke hier vor allem an

unser Verhältnis zu den sogenannten Minderheiten.

Wie schmerzlich der heutige Tag für uns auch ist, die wir aus der Geschichte die Aufstände der Jahre 1830 und 1863 kennen, da die litauische und weißrussische Bevölkerung in den polnischen Reichen gegen die moskowitzische Tyrannei gestanden hat, wie schmerzlich auch die Erinnerung sein mag, daß etliche tausend Weisrussen auf diesen Gebieten vor einigen Jahren in die Reichen des polnischen Meeres eingetreten sind, der heutige Tag ist anders. Wir begannen einen Zwist, der vielleicht ein tragisches Mißverständnis ist, der jedoch von Tag zu Tag immer gefährlicher wird. Dieser Zwist muß klariert werden. Ich bin für die Regelung der Nationalitätenfrage, weil ich an die Kraft unseres Volkes glaube, an die großen unermesslichen Kräfte, die seine Kultur anziehen. Ich bin Gegner jeder Unterdrückung eines Volkes, ich wende mich gegen jeden brutalen und wilden Kampf, aber ich bin Anhänger eines friedlichen Wettbewerbs zwischen den Völkern, denn ohne Kampf gibt es kein Leben; in Polen gäbe es vielleicht mehr als anderswo ohne Kampf kein Leben. Was das Minderheitenstraktat anbelangt, so halte ich es als eines der typischen Urteile der gegenwärtigen europäischen Politik. Das Traktat über die Minderheiten wurde deshalb geschlossen, damit wir schwach gehalten werden, während die Großen dieser Welt sich noch schwerere Verfolgungen der Minderheiten auszuladen kommen ließen wie wir. Dieses Traktat besteht für mich insofern, als jedes Mitglied der Regierung, jedes Mitglied des Sejm, mit der Unterzeichnung irgend einer aufgezogenen Verpflichtung rechnen muß. Gegenüber den Bürgern des polnischen Staates habe ich einen anderen Begriff des moralischen Wertes. Ich habe die Konstitution. Ich möchte vorläufig nichts weiter propagieren, als die Durchführung der Grundzüge der Verfassung, ihre Durchföhrung in vollem Umfange, aufrecht bis zum Schluß.

Das traagische Mißverständnis, welches das gegenwärtige Verhältnis der nationalen Minderheiten zu uns hervorgerufen hat, ist ein Unheil für uns und ein Unheil für sie. Ich hoffe jedoch, daß die Zukunft es ausräumen wird. Ich will uns zu verbalmischen, daß wir nur in gemeinsamer Arbeit und in gemeinsamer Verbindung unsere Existenz retten können. Wenn wir uns nur insoweit aufraffen würden, daß die Verfassung und daß die durch die Verfassung beschlossenen Gesetze mit wahrhaft autem Willen durchgeföhrt werden, so wäre dies zweifellos schon ein Schritt vorwärts. Ich will in diesem Augenblick keine Doktrine bekämpfen, bin jedoch der Meinung, daß der allzu stark ins Kraut schickende nationale Egoismus, der nach meiner Ansicht schädlich ist, seinen Ursprung in der Angst und in dem Schmerz hat, der zur Zeit der Unfreiheit in unserem Volke aufkommen konnte. So lange es Leute gibt, die in der Zeit der Gefahr ruhiges Blut bewahren können und einen großen Glauben in die Kraft und Lebensfähigkeit unseres Volkes haben, müssen wir darum kämpfen, daß wir gegenüber denjenigen, mit denen wir leben müssen, uns so verhalten, wie unser Volk sich im zwanzigsten Jahrhundert verhalten muß. Es bestehen Gesetze, und diese Gesetze müssen ausgeföhrt werden ohne Rücksicht darauf, ob sie etwas dem Staate geben, oder den Minderheiten. Außerdem halte ich es für ungerichtet, gefährlich und strafwürdig, wenn

ganze Nationalitäten wie Verbrecher behandelt werden.

Dort, wo auf der einen Seite ständia Mißbräute und andererseits Verdacht besteht, dort kann auf der anderen Seite früher oder später als Reaktion eine Empörung eintreten, die in Widerstand ausartet, und dann muß es zu einem Verbrechen gegen den Staat kommen. Ich kämpfe um das Leben meines Volkes entgegen dem Gesetz der Teilnahmslosigkeit, und ich will und muß auch solche Existenzbedingungen schaffen, daß das Zusammenleben eines jeden Volkes mit uns in unserem Hause von diesem Volk als die Erreichung seines eigenen Ideals angesehen wird. Für diesen Zweck müssen gewisse Opfer gebracht werden, und daher müssen wir uns bemühen, das Vertrauen dieser Leute zu erwerben. Es darf kein Unheil irgend einer Klasse, irgend einer Rasse oder irgend einer Nationalität im Staate geben. Die ganze Republik ist für alle da, und alle genießen die gleichen Rechte. Schafft man dieser Gleichheit des Rechtes freie Bahn, so wird uns das Leben weniger hart und die Zukunft heller erscheinen."

Thugutt schloß seine Rede mit einigen Hinweisen auf die Agrarreform und mit einem Hoch auf die Stadt Wilna.

Die Kucharski-Affäre im Sejm.

Warschau, 18. Dezember. P.M. Den Hauptgegenstand der gestrigen Beratungen im Sejm bildete der Antrag, den ehemaligen Minister Kucharski zur Verantwortung zu ziehen.

Der Berichterstatter Abg. Moraczewski (P. P. C.) stellte fest, daß die zur Prüfung der Zyrardow-Affäre gewählte Kommission sich ihrer Aufgabe auf das gewissenhafteste entledigt habe. Die Arbeiten der Kommission ließen nur in sehr wenigen Punkten die Meinung zur Zurückziehung der Motive des Antrages zu, bestanden dagegen in vielen anderen Punkten in ihrer Überzeugung von der Rechtmäßigkeit des Antrages. Der Berichterstatter bringt die ganze Wahrheit ans Licht:

Die Regierung stellte nach Übernahme der staatlichen Zyrardow Werke im Zeitraum von 1 1/2 Jahren für den Wiederaufbau und die Restaurierung der Fabrik über 47 Millionen Mark zur Verfügung, d. h. 490 000 Dollar oder 2 600 000 Zloty. Als später die Aktionäre an die Regierung mit dem Erluchen herantraten, die Fabrik wieder zurückzugeben, machte die Regierung deren Rückgabe von der Rückzahlung der Schuld nach entsprechender Umrechnung der gesunkenen Mark abhängig. Die Umrechnung sollte eine besondere Kommission durchführen. Die Aktionäre erstellten eine ablehnende Antwort. Hierauf präzierte der damalige Minister für Industrie und Handel noch einmal seinen Standpunkt, daß der Gradmesser der Höhe der durch das Finanzministerium den Zyrardower Werken gewährten Summe nicht die Markziffer sei, sondern der reale Wert der gefähtigten Einlagen. Anher dieser Bedingung stellten die vorigen Regierungen eine zweite wichtige Bedingung, daß sich die Inhaber der Zyrardower Werke über ausreichende Mittel ausweisen, durch die der Betrieb des Unternehmens gesichert wird. Im März 1923 wollte der Vorstand der Gesellschaft aus den andauernden Veränderungen der Regierungen Nutzen ziehen und versuchte, eine vollzogene Tatsache zu schaffen, indem er an die Finanzkasse am 1. Juni den Betrag von 47 250 000 Mark als Rückzahlung des Darlehens einzahlte, d. i. nur 1062 Dollar. Der damalige Minister für Industrie und Handel, Dlszewski, nahm jedoch diesen Betrag nicht an. In der Verhandlung dieser Angelegenheit durch alle vorigen Minister für Industrie und Handel war somit eine gewisse Richtlinie, die dahin ging, daß man diese Einlagen nicht mechanisch in derselben nominellen Höhe entgegennehmen dürfe, sondern den Sturz der Mark berücksichtigen müsse. Minister Kucharski dagegen traf, ohne die Forderungen des Staatschates zu prüfen und ohne das Gutachten der Generalprokuratur zu hören, am 13. Juni 1923 mit den Aktionären der Zyrardower Werke ein Abkom-

men, nach welchem der Betrag von 47 Millionen polnischer Mark auf 20 Milliarden Mark umgerechnet und an den Staatschat abzuführen ist, d. h. statt 490 000 Dollar nur 91 000 Dollar. Nach längeren Ausführungen kommt der Referent zu der Überzeugung, daß das vom Minister Kucharski abgeschlossene Abkommen den Verzicht auf einen Teil des Staatsvermögens bedeutet, und zwar in Höhe von 2 317 684 Goldfranken, wozu Herr Kucharski durch nichts gezwungen war. Dies war am Vortage des Valorifikationsgesetzes, und dadurch, daß Kucharski dieses Gesetz machte, habe er seine Beschlüsse überschritten. Der Referent betont, daß er sich weder von einem Parteihag noch von einer persönlichen Animosität, sondern vom Staatsinteresse leiten lasse, und stellte im Namen der Kommission folgenden Antrag:

Der Hohe Sejm wolle beschließen, den ehemaligen Minister für Industrie und Handel, Wladyslaw Kucharski, Sejmabgeordneten, vor das Staatstribunal dafür zu stellen, daß er durch seine Tätigkeit während seines Amtierens aus eigener Schuld dem Staatschat einen Schaden in Höhe 1. von 2 317 684 Schweizer Franken und 2. in Höhe von 429 674 Schweizer Franken zugefügt hat.

Der Abg. Dobrzanski (Nat. Volkspartei) wies nach, daß die durch den Staatschat den Zyrardower Werken gewährten Summen den Charakter einer Anleihe trugen, und daß daher keine rechtliche Grundlage für die Rückzahlung eines größeren Betrages als des Nominalbetrages gewesen sei. Der Redner erinnert daran, daß in jener Zeit das Beginnen eines Ministers von dem andern rechtslos und unbegründet genannt worden sei. Der Handelsminister forderte die Valorifikation in Schweizer Franken und der Finanzminister hielt die Forderung auf Rückzahlung eines höheren als des tatsächlich gewährten Betrages infolge des Sturzes der Valuta für einen gefährlichen und ungeordneten Präzedenzfall gegenüber den Gläubigern des Staatschates. Bei der Umrechnung der früheren verschiedenen Firmen durch das Finanzministerium gewährten Anleihen wurde die Valorifikation überhaupt nicht angewandt. Zum Schluß erklärte der Redner, daß man vor das Staatstribunal Minister und den Präsidenten für schwere Verfehlungen stelle, wenn sie den Staat einer Gefahr aussetzen oder ihm einen bedeutenden und tatsächlichen Schaden zufügen. Minister Kucharski habe kein Versehen und keine Vernachlässigung begangen, und wenn wir uns die allgemeinen staatlichen, finanziellen und rechtlichen Bedingungen ansehen, so kann man in dieser Angelegenheit keine Schuld erblicken. Seine Partei werde daher gegen den Antrag stimmen.

Abg. Anuski (Volkseinheit) stellte sich auf den Standpunkt, daß ein Sejm, der in dieser Angelegenheit nicht einen abschließenden Standpunkt einnimmt und alles mit seiner Autorität deckt, seinem Ansehen das Grab gräbt. — Auf Antrag des Abg. Rudzinski (Wyzwolenie) wurde mit 157 Stimmen der Linken gegen 147 Stimmen der Rechtsparteien die weitere Diskussion über diese Angelegenheit zur nächsten Sitzung vertagt, die am Mittwoch stattfindet.

Kucharski wird nicht ausgeliefert.

In der gestrigen Sitzung wurde die Debatte fortgesetzt. Nach langen Reden verschiedener Abgeordneten, auf die wir noch zurückkommen werden, schritt man zur Abstimmung. Für den Auslieferungsantrag wurden 175 Stimmen abgegeben, dagegen 199, 32 Zettel waren unbeschrieben. Da somit die erforderliche Zweidrittelmehrheit nicht aufgebracht wurde, und dies nur dank der Stimmenthaltung der Rechten, wird Kucharski nicht zur Verantwortung vor dem Tribunal ausgeliefert.

Ausnahmezustand oder Autonomie?

Warschau, 17. Dezember. Die Verwaltungskommission des Sejm beschloß heute mit dem Antrag des Nationalen Volksverbandes, der den Ausnahmezustand in den Ostkreisen eingeföhrt haben will. Daraufhin machte der Abg. Wenzjagozski von der Wyzwoleniepartei den Vorschlag, in den Ostkreisen die Autonomie einzuföhren. Bekanntlich hat auch bereits die polnische Sozialdemokratie einen gleichlautenden Antrag in der Sejmkommission eingebracht. Die Diskussion wurde nicht beendet. Die Beratungen sollen morgen fortgesetzt werden. In der Sitzung soll auch Vizepremier Tugutti erscheinen, der aller Wahrscheinlichkeit nach über seine Wilnaer Reise Bericht erstatten wird.

Der polnisch-litauische Wilnafreit.

OE Rowno, 17. Dezember. Die Völkervertragskonferenz hat Litauens Note vom 17. Oktober beantwortet, in der die litauische Regierung die von der Entente angeregten „friedlich-nachbarlichen“ Verhandlungen mit Polen vor Rückgabe des Wilnagesbiets ablehnte und die Einberufung einer Konferenz der in Osteuropa interessierten Mächte vorschlug. Die Völkervertragskonferenz bedauerte die „unversöhnliche Haltung“ Litauens und sucht nachzuweisen, daß die im März 1923 vorgenommene, von Litauen beanstandete Festsetzung der Grenzen Polens durch die Autorität des Völkervertrages gedeckt sei. Eine Osteuropa-Konferenz, wie sie von Litauen erwünscht werde, erklärt die Völkervertragskonferenz für unzulässig und gibt ihrer Hoffnung Ausdruck, daß Litauen sich doch entschließen werde, die ihm von der Entente erteilten Ratsschlüsse zu befolgen.

Polen hat seit einiger Zeit eneragische Schritte zwecks Wiederherstellung normaler diplomatischer und wirtschaftlicher Beziehungen mit Litauen angekündigt. Es kann daher angenommen werden, daß Polen, dem besonders an der Benutzung der Memel für seine Holzaußfuhr viel gelegen ist, nunmehr den Abschluß des litauischen Notenwechsels mit Paris zum Ausgangspunkt für eine neue diplomatische Aktion gegen Litauen nehmen wird.

Das Schiedsgerichtsabkommen der baltischen Staaten.

OE Helsinki, 17. Dezember. Die Konferenz von juristischen Sachverständigen der Republiken Finnland, Estland, Lettland und Polen zur Ausarbeitung eines Projekts für einen künftig abzuschließenden Schiedsgerichtsvertrag der genannten Staaten ist geschlossen worden, nachdem ein volles Einvernehmen erzielt worden war. Das ausgearbeitete Projekt wird den Regierungen zwecks Abschluß einer Konvention vorgelegt werden. Die finnländische Regierung stellt sich zu der Erklärung veranlaßt, daß die Konferenz sich lediglich mit der Schiedsgerichtsfrage befaßt habe und daß die in der Presse des Auslandes verbreitete Nachricht, als ob bei dieser Gelegenheit auch über den Abschluß eines Defensivbündnisses der vier Staaten verhandelt worden sei, unzutreffend ist.

Regierungswechsel in Estland.

Das neue Kabinett: Jaakson-Pusta.

Reval, 17. Dezember. In der gestrigen Sitzung des estnischen Parlaments ist die Demission des bisherigen Kabinetts Jaakson-Pusta bekannt gegeben worden. Es

Pommerellen.

18. Dezember.

Grudenz (Grudziadz).

* Die Krankenkasse Grudenz teilt mit: Es wiederholen sich in letzter Zeit die Fälle, das Krankenmitglied ohne Genehmigung der Kasse in privaten Kliniken Krankenpflege und Behandlung nachsuchen.

* Einführung des neuen Stadtwappens. Der Stadtpräsident gibt bekannt, daß in der Führung des Wappens der Stadt Grudenz ein Wechsel eintritt, indem das alte Wappen mit dem Bischof wieder eingeführt wird.

d Vom Stadtrat Boeslershöhe. Wenig Glück hatte die Stadt in den letzten Jahren mit den Pächtern ihres Gutes Boeslershöhe. Nachdem eine lange Reihe von Jahren die Witwe Buchholz das Gut in Pacht gehabt hatte, übernahm der Landwirt Goers aus der Culmer Stadtniederung die Pachtung vor etwa zwei Jahrzehnten.

und als Brennholz für die Stadtgärtnerei verwendet. In den letzten Jahren sind die Anlagen immer „lichter“ geworden.

* Die Geschäftsleute klagen, daß das Weihnachtsgeschäft sich schlecht anläßt, und tatsächlich findet man recht oft die Geschäfte leer. Nur hier und da, wo die Geschäftsinhaber durch Herabsetzung der Preise für manche Artikel dem Publikum vorteilhafte Angebote machen können, ist der Zuspruch größer.

A. Von der Weichsel ist nichts Wesentliches zu vermerken. Der Strom ist und bleibt völlig eisfrei. Der Hafen ist mit einer bereits starken Eisschicht belegt.

An unsere Grudenzler Leser.

Damit in der Zustellung der „Deutschen Rundschau in Polen“ keine Unterbrechung geschieht, empfiehlt es sich, das Abonnement für Januar zeitig vor dem 1. Januar bei einer der nachstehenden

Ausgabe = Stellen

aufzugeben, denn die Nummer vom 1. Januar wird bereits am 31. Dezember ausgegeben:

Hauptvertriebsstelle, Anzeigen - Annahme und Nachrichten-Dienst:

Arnold Kriedte, Buchhandlung, Mickiewiczg. (Pohlmannstr.) 3.

Ausgabe-Stellen:

- Ewald Giese, Großhandels-Gesellschaft, Strzelecta (Schulstr.) 3.
Willy Becker, Drogeriehandl., Plac 23 Stycznia (Getreidemarkt) 30.
Emil Romen, Papierhandlung, Toruńska (Unterthornerstr.) 16.
Matowski, Friseur, Chelminska (Kulmerstr.) 40.
Selene Pöcker, Papierhandlung, Józefa Wpolskiego (Marienwerderstr.) 9.
Jaster, Kolonialwarenhandlung, Koszarowa (Kajetansstraße) 12.
Rindt, Bäderel, Lipowa 17.
Café Diez, Lipowa (Lindenstr.) 33.
Guitay Klaffel, Bäderel, Al. Tarpan, Grudziadzka (Grudenzertstr.) 2.

Der Abonnements-Preis für Januar beträgt 2,75 Poln. Die „Deutsche Rundschau in Polen“ ist die verbreitetste deutsche Zeitung in Polen; Anzeigen darin sind deshalb auch besonders wirkungsvoll. Alle Ausgabe-Stellen nehmen auch Inseraten-Aufträge entgegen.

Geschäftsstelle der Deutschen Rundschau in Polen.

Der Mittwoch-Wochenmarkt war reichlich besetzt. Es wurden folgende Preise erzielt: Butter 2,50, Eier 3,50, Kartoffeln 4. Weihnachtsbäume (Rot- und Weißtannen) waren wirklich gute Bäume aber knapp.

Der Mittwoch-Schweinemarkt zeigte eine etwas bessere Besichtigung. Allerdings werden Ferkel knapper. Man fordert für das Paar Abfahrferkel bereits 20. Käufer und mastfähige Schweine waren stärker vertreten.

Bereine, Veranstaltungen u.

„Du - und die Kunst“, unter dieser Devise hat die Buchhandlung Arnold Kriedte, Grudziadz, Mickiewiczg. 3. ihren Bücher- und Musikalienkatalogen einen Kunst- und Weihnachtskatalog folgen lassen. Er gibt eine Übersicht über neuere Kunstdrucke, Farbendrucke, Künstler-Steinzeichnungen und Radierungen.

Thorn (Torun).

* Das Finanzamt (Kosa Starbowa) wird am Heiligen Abend (24. Dezember), sowie am Silvesterabend (31. Dezember) nur von 12-1 Uhr mittags geöffnet sein.

* Städtische Stempelgebühren. Auf Grund des Beschlusses des Stadtparlaments vom 15. 10. 24 werden zwecks Stärkung der städtischen Finanzen ab 1. Januar 1925 Stempelgebühren von sämtlichen an den Magistrat gerichteten Gesuchen und Eingaben erhoben.

* Zur Meldepflicht von Offizieren der ehemaligen Teilmächte. Bekanntlich sind die polnischen Staatsbürger, die in den Armeen der ehemaligen Teilmächte aktive oder Reserve-Offiziere gewesen sind, bis zum 31. Dezember zur Meldung beim zuständigen P. K. u. M. (Bezirkskommando) verpflichtet.

Thorn.

Der praktische Landwirt kauft nur Gollen-Schrotmühlen mit Kunststeinen. Spielend leichter Gang - Einfachste Bedienung. Kühles Mahlgut bei größter Leistung. Unbegrenzt haltbares Material. In verschiedenen Größen sofort lieferbar. Maschinen-Fabrik Adolf Krause & Co., Torun-Mokre. Telefon 646.

Das praktische Weihnachtsgeschenk für jeden Haushalt ist eine Naumann-Nähmaschine. Gleichzeitige offenerer Fahrräder, Zentrifugen, sämtliche Zubehör- u. Ersatzteile. M. Pyszora, Torun, Kopernika 33. Fahrrad- u. Nähmaschinenhandlung Reparatur-Werkstatt.

Schneiderin empfiehlt sich zur Anfertigung von Trauer-Anzeigen. A. Dittmann, G. m. b. H. Byagoszcz.

Die für die Anmeldungen zur Kapital-Aufwertung von Kriegaanleihen, Sparlassen, Guthaben, Hypotheken, Lebensversicherungen usw. bei den deutschen Aufwertungsämtern erforderlichen Formulare nach amtlicher Vorschrift. Verbandsstelle für Polen: Justus Wallis, Papierhandlung, Torun.

Damen- und Kindertücher werden sauber angefertigt. W. Goerh, Rosciszki 64.

Pfaff-Nähmaschinen, Fahrräder u. Zentrifugen. Reparaturen aller Systeme - 40-jähr. Praxis. A. Kenné, Torun, Wielary 43.

Kirchl. Nachrichten.

- Sonntag, d. 21. Dezbr. 24. (4. Advent).
Mitt. evang. Kirche. Vorm. 10 1/2 Uhr: Gottesdienst. 11 1/2 Uhr: Adr. Gottesdienst. Nachm. 4 1/2 Uhr: Jugendversammlung. Paterfest. 9. Mittwoch (Heilig-Abend), nachm. 5 Uhr: Christfeier unterm Weihnachtsbaum. 1. Weihnachtsfeier, vorm. 10 1/2 Uhr: Gottesdienst u. Feier des hl. Abendmahls.
St. Cyprian-Kirche. 2. Weihnachtsfeier, vorm. 10 1/2 Uhr: Gottesdienst u. Feier des hl. Abendmahls.
Evangel. Luth. Kirche. Paterfest. 8 (Stimmung). Vorm. 10 Uhr: Gottesdienst. Nachm. 5 Uhr: Paterfest.
Evangel. Luth. Kirche. Paterfest. 8 (Stimmung). Vorm. 10 Uhr: Gottesdienst. Nachm. 5 Uhr: Paterfest.
Evangel. Luth. Kirche. Paterfest. 8 (Stimmung). Vorm. 10 Uhr: Gottesdienst. Nachm. 5 Uhr: Paterfest.
Evangel. Luth. Kirche. Paterfest. 8 (Stimmung). Vorm. 10 Uhr: Gottesdienst. Nachm. 5 Uhr: Paterfest.

Gustav Kleese Torun. älteste und größte Leb- und Pfefferkuchenfabrik in Polen gegründet 1763. Fabrikate von vorzüglichem Wohlgeschmack: Lebkuchen * Zwieback * Kekse * Dessert- und Makronengebäck * * * * * Nudeln * * * * *

Wir liefern zu günstigsten Preisen u. Zahlungsbedingungen: Düngemittel, Futtermittel, Kohlen. Wir kaufen: Landesprodukte jeder Art Wolle. Laengner & Illgner, Torun, Chelminska 17, I. Telefon Büro 111, 139, Lager 639. 23561

Grudenz. St. Gyzdrowski

früher Scharfenort & Richter Grudziadz, ul. Lipowa 17. Telefon 236. Erstes und größtes Schneidergeschäft am Plage. Große Auswahl in in- u. ausländischen Stoffen. Billige Preise. Solide Ausführung.

Kirchl. Nachrichten. Sonntag, d. 21. Dezbr. 24. (4. Advent).
Evangel. Gemeinde Grudenz. Vorm. 10: Pf. Jacob. 11 1/2 Uhr: Kinder-Gottesdienst. Pf. Jacob. Mittwoch (Heilig-Abend), nachm. 5 Uhr: Christfeier. Pf. Dieball. 1. Weihnachtstag, morgens 6 Uhr: Pf. Jacob. Vorm. 10 Uhr: Pfarrer Jacob. Nachm. 3 Uhr: Kinder-Gottesdienst. 2. Weihnachtstag, vorm. 10 Uhr: Pfarrer Dieball.
Modrau. 1. Weihnachtstag, vorm. 10 Uhr: Pfarrer Dieball.
Gruppe. Vorm. 10 Uhr: Gottesdienst mit Abendmahl. 1/2, 2 Uhr: Taufen. Nachm. 3 Uhr: Kirchchor. Probe im Schwesternhaus. Mittwoch (Heilig-Abend), nachm. 4 Uhr: Christfeier. 1. Weihnachtsfeier, vorm. 10 Uhr: Festgottesdienst mit Abendmahl. 1/2, 12 Uhr: Taufen. Wegen Vertretung in Höhe fällt der Gottesdienst im Bethause D. anach am 2. Weihnachtstag aus.

Rübenschneider Zentrifugen Häckel-Masch. Drehmaschinen Göpel, Dämpfer Reinigungs-maschinen sowie sämtl. and. landwirtschaftl. Maschinen off. Reparaturen prompt u. sachgemäß. L. Heyne, Grudziadz, Awiatowa 4.

Zorn-Apparate Wäsche-Leinen Wäsche-Klammern Weitzentücher Spaziertücher Submatten Belen, Bürsten empfiehlt als passende Weihnachtsgeschenke Bernhard Leiser Sohn Torun, Sw. Duchy 16.

Deutsche Bühne Grudziadz. Sonntag, den 21. Dezember 1924. pünktlich 8 Uhr, im Gemeindehause: „Dornröschen“. Märchenpiel mit Tanzszenen in 3 Akten von C. U. Görner. Freitag, d. 26. 12. cr., nachm. 2 1/2 Uhr „Dornröschen“, abends 8 Uhr: Auf viel. Wunsch: „Goldschmieds Tochterlein“, hierfür rezerierte Karten bis 22. 12. cr. Sonntag, den 29. 12. cr., nachm. 2 1/2 Uhr „Dornröschen“, abends 8 Uhr: Die Frau von 40 Jahren, hierfür rezeriert. Karten bis 23. 12. cr. Donnerstag, d. 1. 1. 25. Zum ersten Male! „Die Frühlingssche“, hierfür rezerierte Karten bis 27. 12. cr. 24175. Kartenverkauf Mickiewicz (Pohlmannstr.) 15.

Der Umstand, daß mit jeder früheren Meldung eine Bitte um Ernennung zum Offizier des polnischen Heeres nicht verbunden war, ist dabei belanglos. Das P. K. U. benachrichtigt alle ehemaligen Offiziere, die sich früher oder jetzt gemeldet haben, ob sie zum Offizier der polnischen Armee ernannt worden sind und verneinendenfalls von ihrer Befreiung vom Militärdienst. — Wer Zweifel über die Gültigkeit seiner früher abgegebenen Meldung hat, wird gut daran tun, sich beim P. K. U. von der Eintragung seines Namens im Register zu überzeugen. **

† Von der Weichsel. Der Wasserstand hat von Dienstag zu Mittwoch etwas zugenommen und betrug Mittwoch früh 0,62 Meter unter Normal. Auf der rechten Stromseite herrscht in schmaler Breite dünnes Eisztreifen. **

† Ein tenres Vergnügen ist das Schlittschuhlaufen auf der künstlichen Eisbahn auf den Tennisplätzen in der Nähe der Jahnturnhalle. Wie uns aus Elternkreisen mitgeteilt wird, müssen Schulkinder hier an Wochentagen 30 gr Eintritt bezahlen, am ersten Sonntag — an dem Konzert stattfand — 60 gr. Daß kinderreiche Familien ihren Sprößlingen diesen so gesunden Sport aus pekuniären Gründen nun nicht alle Tage gestatten können, liegt auf der Hand. Ein für die Volksgesundheit so wichtiger Sport wie das Schlittschuhlaufen sollte Gemeingut aller Volksfreier werden. Und dazu gehört doch, daß die Eintrittspreise allen erschwinglich sind. Sonst suchen sich die Kinder andere Gelegenheiten am Ufer der Weichsel oder in den Rämpfen, wo sie sehr leicht einem Unglücksfall zum Opfer fallen können. **

† Der Polizeibericht der letztvergangenen drei Tage meldet die Verhaftung von fünf Personen wegen Diebstahls, von einem Taschendiebe aus dem Graudenz Kreis und die Festnahme von 7 Trunkenbolden. **

Kammermusikabend.

Im Saale des Deutschen Heims konzertierte am Dienstag auf Veranlassung des hiesigen Copernicusvereins das Dresdener Streichquartett der Herren Friscke, Schneider, Riphahn, Kropffler, ein Ereignis, wie wir es seit langen Jahren in Thorn nicht mehr erlebt haben. Reinen, vollkommen ungeprübten Genuss lösten diese vornehmen, künstlerischen Darbietungen aus. Der Abend brachte uns zunächst das sogenannte „Verchenquartett“ von Haydn, in dem, wie fast in den meisten seiner Konzertsätzen, der Meister sein sonnig-heiteres, lebenswürdiges Wesen entfaltet. Harmlose Fröhlichkeit und lustiger Humor durchdrängt besonders den dritten und vierten Satz, warm empfundene Melodik den zweiten. Smetanas Quartett G-moll (Aus meinem Leben), ein überaus interessantes Werk, birgt eine Fülle moderner Harmonik und Melodik, eine verblüffende Mannigfaltigkeit der Modulationen und Rhythmen. Wundervoll der erste Satz mit seiner leidenschaftlichen Blüt, seinem Kampfen und Ringen. Ein Stück tschechisch-nationalen Lebens schildert das Allegro moderato à la Polka, einen Festestrußel, in dem die helle Lustigkeit der Jugend, die urgemüthliche, behäbige Behaglichkeit der Alten prächtig zum Ausdruck gelangt. Von stiller Ergebung, Klage und Sehnsucht redet das Largo sossentato eine hereditäre Sprache. Heiter und zufrieden fließt der vierte Satz dahin, zum Schluß eine Wiederholung bringend, indem der Komponist kurze Gedanken aus dem ersten Satz aufnimmt und abschließend, zart an uns vorüberziehen läßt. Den Schluß des Abends bildete Schuberts bekanntes, sehr in die Breite gehendes D-moll-Quartett „Der Tod und das Mädchen“, aus dem Schuberts Persönlichkeit in ihrer ganzen Eigenart spricht. Melodische und harmonische Wendungen sind von großer Originalität, die Rhythmiik besonders im dritten und vierten Satz von äußerster Lebendigkeit und Mannigfaltigkeit. Der zweite Satz bringt eine Liedweise, deren erste Periode seinem Liebe „Der Tod und das Mädchen“ entnommen ist, die dann in mehreren Variationen erscheint. —

Was die Ausführung dieser Werke durch die vier Künstler betrifft, so läßt sich kurz folgendes sagen: Tief durchgeistigtes, schwung- und äusserst temperamentvolles, technisch und musikalisch vollendetes Zusammenspiel, kein mechanisches Abzählen und Abwägen, ein tief inneres Erfassen und Mitgehen mit den Komponisten vermittelte den wundervollen Gemüth dieser Musik. Alle vier Künstler sind meisterlich durchgebildet und im Besitz tadelloser Instrumente von edlem abgerundeten Ton und voluminösem Klang.

Der Saal war wohl in Anbetracht des nahen Winternachtsfestes leider nicht voll besetzt. Die Zuhörer dankten mit herzlichem, lang anhaltendem Beifall. D. St. **

Ein Reiterstücken.

Von Ferdinand Emmerich.

Bei Tagesanbruch fuhr die „Cheruskia“ in den Hafen von Samoa ein. Hier sollte das Schiff zwei Tage liegen bleiben. Zwei Tage sind ja nicht viel, aber bei richtiger Ausnutzung kann man schon ein Stückchen Land- und Volksleben, abseits der Hafentadt, studieren. Ich beschloß, mir das Innere der Insel San Domingo mal genauer anzusehen. Zu meiner Freude sagte mir der Schiffsagent seine Begleitung auf einem Ausfluge zu.

„Leider kann ich Ihnen keinen Wagen zur Verfügung stellen“, sagte er bedauernd, „aber Sie können doch jedenfalls reiten?“

„Na und ob!“ gab ich zur Antwort. „Ich ziehe sogar einen frisch-fröhlichen Ritt einer Wagenfahrt vor.“

Schmunzelnd erwiderte der Agent:

„An der Frisch-Fröhlichkeit soll es nicht fehlen. Wenn Sie wollen, brechen wir in einer Stunde auf.“

Wer beschreibe aber mein Erstaunen, als ich vor der Agentur keine Pferde, sondern drei Stiere fand, die ein Gestell auf dem Rücken trugen, das eine entfernte Ähnlichkeit mit einem Sattel hatte. Da der Stier und sein Gestell bei meinem Ausfluge eine gewisse Rolle spielen, so muß ich beides genauer beschreiben:

Man denke sich einen Schemel, dessen Füße derart gebogen sind, daß sie auf dem Rücken eines Stieres festgeklemmt werden können. Damit man dem Tierchen aber nicht weh tut, sind die inneren Teile des Schemels gut mit Korkstoffern gepolstert. Auf den Menschen wird aber keine derartige Rücksicht genommen. Für ihn genügt das nackte, harte Holz. Das unter diesem Gestell befindliche Hindvieh war klein, gedrungener und trug in der Rückenrinne einen starken eisernen Ring, durch den ein langer Lederriemen lief. Dicke, feste Knoten am Ende des Riemens deuteten an, daß man ihn auch als Peitsche zu verwenden pflegte. Aus dem vieredigen Schilde des Stieres glippen ein Paar trübe Augen mit kumpfjünnigen um den staubigen Boden. Eine breite Stirnbinde aus gefüttertem Leder schien zur Verschönerung des Reiters zu dienen.

Dem ein solches hatte ich vor mir! Der freundliche Agent teilte mir mit, daß die hiesigen Pferde zum Reiten zu schwach wären und der Stier das landesübliche Verkehrsmittel sei, neben dem Wagen, der aber auch von Stieren gezogen würde.

Ich gestand, daß ich nicht sehr erbaut wäre, aber wenn jedermann sich der Stiere bediene, dann würde auch ich mich damit abfinden. Nur verstehe ich nicht mit den Tieren umzugehen.

„Sie reiten den Stier wie ein Pferd“, sagte der Agent. „Oder besser gesagt, wie einen Maulesel.“ fügte er mit einer

Erneuern Sie

Ihre Post-Bestellung auf die Deutsche Rundschau für 1. Quartal 1925

möglichst logisch bei Ihrem Postamt, damit die regelmäßige Zustellung nicht unterbrochen wird.

* Konik (Chojnice), 17. Dezember. Ein unfreiwilliges Bad nahm heute morgen der Schüler W., als er sich auf dem Wege zur Schule befand. Um sich den Weg zu verkürzen, wollte er die Eisdicke des Mühlsees überschreiten. Kaum daß er einige Schritte gemacht hatte, ließ die dünne Eisdicke nach und der Knabe versank bis zum Hals in die Tiefe. Sein bei ihm weilender Bruder leistete tapfer Hilfe und befreite den Verunglückten aus seiner gefährlichen Lage. — Der an sich geringfügige Unfall sei immerhin als erneute Warnung mitgeteilt, da ähnliches unvorsichtiges Verhalten auch sehr böse ablaufen kann.

* Schöned (Starzewo), 17. Dezember. Ein lebhafter Handel mit Weihnachtsbäumen machte sich zu Anfang dieses Monats hier bemerkbar. Die Bäume wurden zu Tausenden in den Privatgärten unserer Gegend geschnitten und dann meistens nach Danzig verfrachtet. Durch diese Maßnahmen verschwanden in kurzer Zeit bisweilen recht umfangreiche Waldstücke von der Bildfläche. Für die Waldbesitzer stellte dieser Handel ein verhältnismäßig günstiges Geschäft dar: wurden ihnen doch von den Händlern im Durchschnitt 60—70 gr für einen Baum bezahlt.

* Schwed (Swiecie), 16. Dezember. Daß unsere Theater- und Musikvereinigungen die schwierige Aufführung des Dreierischen Schauspiels „Die Siebzehnjährigen“ brachte, war ein Wagnis; daß es gelang, für sie reicher Gewinn. Was geboten wurde, reichte zum Teil aus künstlerische. Die Siebzehnjährige (Fr. Vent Kutsch) zeigte sich als Charakterdarstellerin, die einer Berufschauspielerin gleichkam. Sie, die einerseits den Jüngeren kalt und gedankenlos abweist, auf der anderen Seite dessen Vater mit dämonischer Gewalt srruvellos zu verführen sucht, schloß alle Register der Leidenschaft bis zur Verhinderung über das zum Schluß angedeutete Unalid in echten Tönen an. Ihr Gegenpart Frieder (Herr Gottschalk) gab ihr im Spiel nichts nach. Die Entwicklung vom knabenhaften Künigling zum arbeitsenden Mann, dessen weiche Seele sich in dieser Welt nicht zurechtfindet und der zurunde geht an dem Kontrast zwischen Ideal und Wirklichkeit, kam lebenswahr zum Ausdruck. Annemarie (Frau Dr. entlich) spielte die Mutter und Hausfrau mit rührender Hingabe. Im vierten Akt, wo sie zur Heldin empormächt, stark im Tragen und groß im Verzeihen, hätte die Wirkung vielleicht noch vergrößert werden können. Ebenso konnte von Werner von Schlettow (Herr Paul Knopf), einem lebensfrohen, künstlerisch veranlagten älteren Major, der sonst seiner Rolle durchaus gerecht wurde, die Schlusszene, in der er — durch Unstich geblüht — sich über das Leben erhebt, indem er es überwindet, noch mehr herausgearbeitet werden. Herr Nuchenbecker gab den alten Oberst in erfrischender Natürlichkeit. Seine abgeklärte Lebensauffassung war der ruhende Pol in der sonst leidenschaftlichen Handlung. — Unser kunstliebendes Publikum kann den Darstellern für ihre große Sorgfalt und Mühe, die sich bis auf die Reinerie rung der Bühne erstreckte, nur Anerkennung zollen. Die Spielleitung lag in den bewährten Händen des Herrn Leo Knopf; die Musik wurde wie immer von Herrn Paul Knopf dirigiert. Dr.

Bücherschau.

* Landwirtschaftlicher Kalender für Polen für das Jahr 1925. Anfolge des am 15. September ausgebrochenen Streiks im Polener Buchdruckergewerbe konnte der sechste Jahrgang des Landwirtschaftlichen Kalenders erst am 9. Dezember erscheinen. Da der Kalender vor dem Streik schon größtenteils gesetzt war, ist es möglich, ihn auch jetzt noch zu dem billigen Preise von 2,40 Abz. abzugeben. Nicht nur dem Landwirt und Genossenschaftler soll der reich illustrierte Kalender ein Hausfreund werden. Mit seinem gut zusammengestellten Inhalt ist er ein unentbehrliches Nachschlagewerk für jedermann. Die verschiedenen Aufträge wie auch der gut ausgewählte unterhaltende Teil machen den Kalender zu einem Werk, das weit über seine Bestimmung als Kalender hinaus einen dauernden Wert behalten wird. Aus dem Inhalt verzeichnen wir folgende Aufträge: Unser Verband. Brauchen wir noch eine Genossenschaft? Sejmabgeordnete.

Das Bietler Land. Dünnsaat. Niederschlagsverhältnisse in Polen. Kodzer Gymnasium. Kapthandindustrie Galiziens. Danziger technische Hochschule. Vitamine. Radio. Klettner-Schiff. Wiener Abkommen. Das polnische Heer. Unterhalten des Leberochs Hühners, von Seidel (H. Kapitel). Der Hase, von Doens. Der weiße Weg, von Littenstein. Der warme Dedeel, von Stolge. Barbara, von Gräfin Bethusy-Duc. Auf bösen Wegen, von Kofegger. In den Ferien, von L. Thoma. Weigerung, von L. Thoma. Feuerwache, von Meite. Gedichte und lustige Ecke. — Tabellen um: Trächtigkeitstabelle. Fahrplanverzeichnis (auch Freistaat Danzig). Deutsche landw. Organisationen. Zeitungen. Sejmparteien mit ihren Zielsetzungen und Führern. Sejmabgeordnete und Konsulate. Genossenschaftstabelle. Hilfe bei Unglücksfällen. Dollartabelle. Umrechnungstabelle (Aufwertung). Posttarif. Jagdzeiten usw. Der Kalender ist zu beziehen durch alle Buchhandlungen (auch im Freistaat Danzig), Genossenschaften, Verbände und Vereine aller Art oder direkt vom Verlag: Poznań, Wajdzowa 3, Landwirtschaftlicher Kalender für Polen.

Wasserstandsrichten.

Der Wasserstand der Weichsel betrug am 17. Dezember in Krakau — 2,51 (2,54), Zawichost 0,54 (0,65), Warschau 1,28 (1,27), Plock 0,28 (0,22), Thorn — 0,62 (0,71), Gordon — 0,42 (0,40), Culm — 0,42 (0,48), Graudenz 0,84 (0,89), Kurzebrak 0,13 (0,21), Montau — 0,35 (0,26), Pielfel 0,54 (0,50), Dirschau 0,62 (0,17), Einlage 1,90 (2,00), Schwienhorst 2,20 (2,26) Meter. Die in Klammern angegebenen Zahlen geben den Wasserstand vom Tage vorher an. — Eisstand unverändert.

Osram-Nitra

Das Schaufenster, dessen Licht den Beschauer blendet, verliert an Zugkraft.

Versuchen Sie Osram-Nitra, opal.

Opal

Mit Osram-Lampen zu besserem Licht

23799

Ein unentbehrlicher Artikel für jede Hausfrau ist der Milchwächter „Nitra“, der das Abkochen und Anbrennen von Milch, Kindermitteln, Kaffee, Schokolade, Mehlsuppen, Säftenfrüchten, Reis usw. verhindert. Es ist ein einfacher Apparat, der in das Gefäß gelegt wird. Die unter der Spirale entweichenden Dämpfe werden durch das konische Loch nach oben getrieben, zerstreuen die Fetttröpfchen, die übrigen Dämpfe können entweichen und das Anbrennen und Überkochen wird verhindert. Für die Säuglingspflege ist dieser Wächter erhöht zu bewerten, da die Milch sehr lange kochen kann und dadurch vollständig keimfrei wird. Der Preis pro Stück beträgt 1,— und ist für Wiederverkäufer und für Private zu beziehen durch die Fa. A. Henkel, Sudogosz, ul. Dworcowa 97. (23791)

Man laßt trotz Farnern, denn 12 Zt und mehr wird gepart beim Ausleben von Trelleborgs Gummihöhlen, denn eine Trelleborgs Gummihöhle überlebt 3 Lederhöhlen, ist leicht anzubringen ohne Gebrauch von Nägeln und wirkt elegant. Sie sind wasserdicht, schützen daher vor Erkaltung und haben dasselbe Aussehen wie Lederhöhlen. Trelleborgs Gummihöhlen und -Abzüge sind in allen einschlägigen Geschäften erhältlich. Antikbehalten in Wydoszcz: Trelleborg, Faberewskiego 14, D. Müller, Szańska 45, R. Gabrielewicz, Pl. Piastowski 3, J. Dilling, Toruńska 179, J. Budzys, Poznańska 27, W. Rebla, Sniadeckich 25, P. Kern, Jagiellońska 31, Filip al & Riciński, Ortohejka, Stary Rynek 14, Szwedpol, General-Vertretung für Polen, Anji Subelskiej 14a. 21422

eigentümlichen Betonung hinzu. (Unser Kapitän und seine Freunde verniffen sich ein Lachen, was mich hätte lustig machen sollen.) „Und das Lenken geschieht auch wie bei einem Pferde.“

„Oder einem Maulesel.“ warf ich harmlos ein.

„Ganz richtig, wie bei einem Maulesel. Nur mit dem Unterschied, daß Sie drei Zügel in der Hand haben. An jedem Horn sitzt ein Zügel für das Lenken, der lange Lederriemen dient als Peitsche, und — hm — aber das kommt zwar nicht vor. Ich meine nur, wenn mal ein Stier durchgeht, dann kann man ihn an dem Nasenring zum Stehen bringen, weil ein scharfer Ruck ihn sofort händigt.“

„Und wenn man sonstwie halten will?“

„Ja, dann beugen Sie sich vor und streifen dem Stier die Stirnbinde über die Augen, er bleibt dann sofort stehen. Nur müssen Sie bei diesem Griff Ihren Sitz nicht aus dem Gleichgewicht bringen, sonst fallen Sie dem Stier auf den Hals. Sie dürfen auch beim Abstreifen der Binde den Nasenring nicht stark anziehen, denn dadurch wird das Tier unruhig und —“

„Wirklich spielend einfach!“ rief ich aus, als der lebenswürdige Agent seine Erklärung unterbrach, um frischen Atem zu schöpfen. „Aber, bester Landmann, haben Sie keine gedruckte Gebrauchsanweisung? Denn ehe ich das alles behalte —“

„Stehen Sie nur auf, die Praxis ist der beste Lehrmeister. Sehen Sie nur, hier reitet alle Welt so!“

Und in der Tat, eben trabten einige Farmer vorüber, die uns freundlich zunickten. Deren Stiere gingen einen ruhigen Paktgang. Als der eine hielt, konnte ich die kurze Bewegung beobachten, die er machte, um die Binde herunterzubringen.

„Na, denn los!“ rief ich und wandte mich zu meinem Kapitän um. Doch der war verschwunden. Er sah im Bureau des Agenten und lachte, daß ihm die Tränen aus den Augen liefen.

„Na, Kapitän, gar so lächerlich ist doch die Geschichte nicht.“ sagte ich beleidigt. „Ich kann ein Pferd regieren, ich kann Schiffe steuern, und werde doch als Zoologe auch noch mit solch einem Hindvieh fertig!“

Das Aufsitzen kostete einige Mühe. Über dem Sattelsitz hing ein breiter Gurt mit Steigbügeln. Um mit deren Hilfe aufzusitzen, muß ein anderer den gegenüberliegenden Bügel festhalten. Das kannte ich von Afrika her. Als ich aber, wie das ja üblich, in die Nackenhaare faßte, stieß der Stier mit seinem Horn nach mir und knuffte mich recht unsanft in den erhobenen Unterarm.

„Ja lieber Herr“, rief mir der Agent zu, „so dürfen Sie das auch nicht machen. Ich vergaß wohl, Ihnen zu sagen, daß Sie sich mit der Hand auf den Schemel stützen müssen. Sehen Sie, so!“ Und blitschnell lag er oben.

„Verzeihlicher, möchten Sie mir nicht doch lieber alles aufschreiben?“ fragte ich. Da aber von drinnen immer neue

Nachsalven erschollen, verzichtete ich auf weitere Belehrung, holte mir einen Stuhl, und siehe da! — oben war ich.

Der Nezer brückte mir die Zügel in die Hand, und ehe ich mich nur umsehen konnte, rannte mein Stier schon davon, mitten in die stark belebte Hauptstraße des Städtchens. Hinter mir höre ich rufen, aber da ich noch nicht mit der Sortierung der verschiedenen Riemen fertig war, achtete ich nicht weiter darauf. Plötzlich tauchte eine Herde beladener Esel vor mir auf, die die ganze Breite des Weges einnahm. Einige Nezer machten mir Zeichen und deuteten rückwärts. Doch als ich mich nach der Ursache dieser Winke erkundigen wollte, machte ich wohl eine falsche Zügelbewegung; mein Stier fing an zu brummen und fiel dann in einen so harten Trab, daß mir mein Tropenhelm tief über die Augen rutschte. Ich sah nichts mehr! Instinktuß hob ich die Hände, um mich davon zu befreien. Dabei vergaß ich den Haufen Zügel, und muß wohl den Nasenring stark ausgezogen haben, denn der Stier stieß ein dumpfes Gebrüll aus und rannte in wildem Galopp vorwärts. Meinen Tropenhelm verlor ich sofort, dann überlegte ich. Blitschnell ließ ich mir die Gebrauchsanweisung durch den Kopf gehen — aber, da nahte auch schon das Verhängnis. Ich jagte, mein, der Stier raste mit erhobener Schwelke und gesenktem Kopf dumpf brüllend auf einen Haufen Menschen, der schreiend auseinanderstob, zu — der Markt! Um mich herum johlte und lachte das Volk, man rief mir zu, man hieb auf den Stier ein, man stellte sich vor das aufgeregte Tier, um es aufzuhalten — umsonst! Da, als ich schon die großen Haufen Frächte, Eier, Gemüse usw. deutlich vor mir sah, fiel mir ein: die Binde! Hastig benagte ich mich vor. tastete an dem zottigen Kopf herum und fand sie — ein Ruck — und das breite Stirnband fiel dem Stier über die Augen. In demselben Augenblick fiel aber auch ich von meinem lockeren Sitz, rutschte auf den Hals des jetzt wie gebannt stehenden Stieres, über dessen Kopf hinweg in einen Korb mit saftigen Drangen! Dort blieb ich unter dem brüllenden Gelächter sämtlicher Marktweiber — und diese sind in San Domingo um kein Haar anders als bei uns — wie beläut liegen. Als aber gleich darauf deutsche Laute an mein Ohr schlugen, sprang ich mit einem gewaltigen Satz auf und — stieß einem neben mir stehenden Nezerweibe einen ganzen Korb mit Eiern um. Jetzt erreichte der Lärm, der Hohn und das niebernde Gebrüll der Nezer seinen Höhepunkt — ich lief in weiten Sprüngen davon. Alles Rufen und Keifen der farbigen Marktbesucher war nicht imstande, mich aufzuhalten. Ohne mich umzusehen, rannte ich zum Hafen, ließ mich an Bord rudern, und während der zwei langen Tage verweigerte ich hartnäckig jeden Besuch. — Ich hatte schon genug an den zudenden Mienen der Schiffbesatzung.

In Samana werde ich nie wieder an Land gehen!

Meine Hundsgau.

* Wo der Pfeffer wächst... Wenn der Preis des Pfeffers im Jahre 1600, 16 Jahre, bevor Shakespeare starb, nicht gestiegen wäre, dann wäre Indien wohl niemals ein Teil des Britischen Reiches geworden.

* Hat sich der Appetit verschlechtert? Gerabezu ungläublich mutet es uns heute an, was im Mittelalter bei einer einzigen Mahlzeit verzehrt wurde. Da wurde nicht, wie heute, nach Pfund oder wohl gar nach Gramm, sondern immer nur nach ganzen Stücken Schlachtvieh gerechnet.

Handels-Kundschau.

own. Polnisch-portugiesische Handelsvertragsverhandlungen sollen demnächst in Warschau beginnen. Portugal hat hauptsächlich Interesse für den Import von Getreide, Holz und Naphthaprodukten aus Polen und für den Export von Wein, Kaffee, Pfeffer, Fisch- und Obstkonerven nach Polen.

own. Kani dem Bevollmächtigungsgesetz für den Verkauf polnischen Staatsbesitzes hat der Handelsminister außer der schon neulich erwähnten Eisenbahn- und Emaillieranstalt „Dachowia“ bei Czestochau noch die Radomer Fabrik für Telephon- und Telegraphenapparate, die Lager der staatlichen Raffinerie „Polmin“ bei Danzig, die zwischenstaatlichen Gasleitungen, einige Bergwerke im Dombrowaer und Olkuszker Revier sowie die Hüttenwerke Dialogon im Radomsker Gouvernement zum Verkauf gestellt.

own. Die Bankkrisen in Polen haben sich in letzter Zeit sehr gehäuft. Diese Erscheinung ist in der Hauptsache wohl darauf zurückzuführen, daß das Betriebskapital der meisten Banken bei weitem nicht ausreicht, um der Finanzkrise der zahlreichen in der Inflationszeit angelegten Filialen gerecht zu werden. Andererseits hofft man auf dem Wege des Zusammenschlusses größerer Entgegenkommen bei der Bank Polstet hinsichtlich der Gewährung von Krediten zu finden. Unter den ersten Geldinstituten, die sich zu einer Fusion bereitfinden, war die Polnische Landesbank, die sich mit der Handelsbank in Warschau vereinigte, nach außen hin jedoch den Schein durch Beibehaltung der alten Firma aufrecht erhielt. Vollständig war dagegen die Fusion der Kreditbank mit der Bank für Handel und Gewerbe, wobei die Firma Kreditbank verschwand. Wie uns gemeldet wird, soll jetzt der Zusammenschluß der Bank des Landwirtschaftsverbandes mit der Landwirtschaftsbank bevorzugen, wobei die Aktionäre der ersteren für ihre Aktien Obligationen der Landwirtschaftsbank erhalten würden, da letztere keine Aktiengesellschaft ist. Angesichts der gesamten Lage des polnischen Bankwesens und des Geldmarktes erscheinen weitere Fusionen unvermeidlich.

M. Zusammenstürzen des Bankkapitals in Polen. In Kürze findet eine außerordentliche Generalversammlung der größten und ältesten polnischen Bank, der Warschauer Handelsbank (Bank Handlowa) statt. Auf der Tagesordnung steht u. a. die Frage der Umvalutierung der auf Polenmark lautenden Aktien auf Zloty. In einem Antrag des Verwaltungsrates ist eine Zusammenlegung der Aktien vorgesehen, und zwar soll man für je 10 alte Aktien eine neue Aktie über 50 Zloty nominal herausgeben. Gegenwärtig beträgt die Gesamtzahl der Aktien dieser Bank 1.200.000 Stück. Nach der Zusammenlegung würde diese nur noch 120.000 betragen und einen Nominalwert von insgesamt 6.000.000 Zloty darstellen. Wenn man nun bedenkt, daß die Bank vor dem Kriege ein Aktienkapital von 20 Millionen Rubel, d. h. 50 Millionen Zloty, besaß, und daß ferner ihre Reserven 10 Millionen Rubel ausmachten, so wird man sich ein Bild machen können, in welchem Maße das Bankkapital zusammengeschrumpft ist. Gibt man in diesem Falle auch zu, daß die Schätzung sehr vorsichtig vorgenommen worden ist, daß insbesondere gewisse Aktienvorteile nach dem willkürlichen Schlüssel 1 Rubel = 2 1/2 Zloty mark eingestuft worden sind, und so die Möglichkeit genommen wird, diese Aktien richtig einzuschätzen, so hat dies doch auf das Gesamtbild keinen wesentlichen Einfluß und man sieht, welche große Einbuße das Bankkapital infolge der Inflation und der Entwertung von Immobilien und Effekten erlitten hat. Interessant ist, daß auf der Börse die Aktien dieser Bank schon seit

langem mit etwa 5 Zloty notiert werden, also genau so viel, wie die Schätzung seitens der Bank ergeben hat.

own. Die neu zu gründende Textilfabrik in Lodz hat bereits die Genehmigung ihrer Satzungen von den zuständigen Regierungsbehörden erlangt. Zum Kommissar wurde Ingenieur Bajer ernannt. Der Einrichtung dieser Fabrik wird jedoch von gewissen Kreisen ein großer Widerstand entgegengesetzt. Infolgedessen hat sich der Textilindustriellenverband an die Wojewodschaft mit dem Ersuchen gewandt, die Eröffnung der Fabrik möglichst schnell zu bewirken.

own. Die Lage der chemischen Industrie in Polen hat sich in ihrer uneinheitlichen Gestaltung nur wenig verändert. Die Hauptschwierigkeiten sind immer noch in den Kreditverhältnissen zu suchen. Am meisten zu leiden hat wegen des schweren Kampfes der Textilindustrie die Farbstoffindustrie. In besserer Lage befinden sich die Gummifabriken, sowie die Betriebe, die Seifen, Klebter, Gelatine u. dal. herstellen. Für die Stärkeindustrie haben sich in letzter Zeit die Exportausfichten etwas verbessert. Es fehlt aber den meisten Fabriken an dem erforderlichen Betriebskapital, um größere Mengen von Karzoffeln zu beschaffen. Die Kunstlederfabriken haben in dieser Verhältnisse nur ein Drittel ihrer Produkte verkaufen können. Am schwersten betroffen sind die Superphosphatfabriken. Um so bemerkenswerter ist es, daß die chemischen Werke von Dr. Roman May Ende Oktober eine dritte Fabrik, und zwar eine Superphosphatfabrik, in Betrieb gesetzt haben. Die Produktion der drei zu dieser Gesellschaft gehörenden Werke macht 43-45 Prozent der gesamten Superphosphaterzeugung in Polen aus. Infolge der durch die letzte Migernte noch mehr geschwächten Kaufkraft der Landwirtschaft ist der Absatz an Superphosphat sehr gering gewesen, so daß die Vorräte allein bei dieser Firma einen Wert von 1 1/2 Millionen Zloty erreicht haben.

own. Vom polnischen Radiowesen. Die Konzession zum Bau und Betrieb von Broadcastings-Anlagen in Polen hat die Gesellschaft „Polskie Radio“ erhalten, die mit dem Konzern „Sila i Swiatlo“ und der Polnischen radiotechnischen Gesellschaft zusammenhängt, und zu deren Hauptarrindern der ehemalige polnische Ministerpräsident Sulski gehört.

M. Die Frage der Umwandlung von Aktiengesellschaften in Polen in Ges. m. h. s. Diese Frage beschäftigt in letzter Zeit sehr stark sowohl die Regierung, als auch die Wirtschaftskreise. Bekanntlich steht die Regierung auf dem Standpunkt, daß Aktiengesellschaften zum Zweck ein Kapital von 100.000 Zloty aufweisen müssen. Da aber insbesondere in der Inflationszeit eine Reihe von Gründungen entstanden sind, deren Kapital die Summe von 100.000 Zloty nicht erreicht, so gewinnt die Frage der Umwandlung von Aktiengesellschaften in G. m. h. s. an Aktualität.

Die Eisenerzgewinnung in Polen ergab im Oktober 12.606 gegenüber 9.997 Tonnen im September. Davon entfallen auf Kongreßpolen 10.818, auf Polnisch-Oberschlesien 1.788 Tonnen.

Die polnische Rohnaphtaproduktion ist im September infolge des neuntägigen Streiks gegenüber dem Vormonat von 67.755 auf 50.776, also um 16.979 Tonnen zurückgegangen. Obwohl die Produktion im letzten Monat gesunken ist, sind die Vorräte trotzdem angewachsen, was ein Zeichen der unangünstigen Konjunktur für die polnischen Raffinerien ist. Man erwartet jedoch im Zusammenhang mit der kürzlich erfolgten Gründung des Naphthafarwerks eine Belebung auf dem Naphthaproduktionsmarkt. Ausgleich mit dem Anziehen der Preise kann man für die nächsten Monate mit einer Vergrößerung der Rohnaphtaproduktion rechnen.

own. Auf dem polnischen Eisenwarenmärkte herrscht auf Seiten der Produzenten sowohl wie des Großhandels zurzeit einigere Zurückhaltung, so man in diesen Kreisen immer noch mit dem Bestehen des früheren polnisch-russischen „Prodmet“ zu rechnen scheint und infolgedessen eine Erhöhung der Preise erwartet. So sind größere Mengen auch auf Waer gekauft worden. Man wird jedoch berücksichtigen müssen, daß die Aufnahmefähigkeit des heimischen Marktes kaum ein Drittel so stark ist, wie die Produktion der polnischen Eisenhütten. Ob es aber gelingen wird, die Ausfuhr zu heben, wenn man höhere Preise beansprucht, erscheint er recht fraglich.

M. Vom polnischen Kolonialwarenmärkte. Der polnische Kolonialwarenmärkte hat sich in letzter Zeit, zumteil infolge der heranabenden Festtage, belebt. In Sachkreisen erwartet man eine Befestigung der Preise, da wir noch immer in bezug auf das Preisniveau hinter den anderen maßgebenden Märkten stehen. Auf dem Hamburger und Londoner Märkte war die Tendenz für Preis zu unentschieden, doch erwartet man hier ein Anziehen der Preise, da man mit einem Mangel an Mehl in den nächsten Monaten rechnet. Trotz einer Erhöhung der Preise für Pflanzenzucker in Hamburg, hält sich bei uns der Preis auf dem früheren Niveau, da man Rücksicht auf das größere Angebot in antimalischen Zeiten die Nachfrage für Pflanzenzucker nicht allzu groß ist. Die Tendenz für Zucker ist weiter flau, und man rechnet mit einem weiteren Preisrückgang.

Der zehntägige Arbeitstag auf den polnisch-oberschlesischen Hütten soll auf behördliche Anordnung wieder auf 8 Stunden reduziert werden, weil sich die Beibehaltung der verlängerten Arbeitszeit mit Rücksicht auf die ausreichende Produktion nicht als notwendig erwiesen habe. Für die Eisenhütten bleibt es dagegen bei der erst unlängst wieder verlängerten Verordnung über den zehntägigen Arbeitstag.

Die deutsche und litauische Zoll- und Paktkontrolle in Birballen wird, laut besonderer Vereinbarung zwischen den beiden Staaten, ab 1. Januar 1925 vereinigt werden. Am Zusammenhang mit den Beschlüssen der letzten europäischen Eisenbahnfahrplan-Konferenz muß nämlich der Fahrplan auf der Strecke Drenbe-Paris-Berlin-Riga eine Abänderung erfahren. Durch diese Zusammenlegung der Zoll- und Paktkontrolle wird die Fahrtzeit von Berlin nach Riga bzw. umgekehrt um etwa 2 Stunden abgekürzt werden. Mit dem Inkrafttreten der neuen Fahrpläne ist spätestens am 1. Juli 1925 zu rechnen.

Auf dem rumänischen Naphthamärkte haben die günstigen Nachrichten aus der nordamerikanischen Union belebend gewirkt. Geschäftsbefehle erfolgen zahlreich bei steigenden Preisen. Die Tendenz ist fest. Auch das Ausland hält rege Nachfrage. Ein Wagon Rohnaphta kostet heute bereits 23.000 Lei gegenüber 15.000 zu Anfang Oktober. Ähnliche Steigerungen weisen auch die verschiedenen Naphthazerzeugnisse, besonders Benzol, auf. Da bereits harter Schmelzfall gewesen ist, hat die Tätigkeit der Naphthawerke etwas nachgelassen. Die große Erregbarkeit der Quellen in der Gegend von Runcu erregt noch immer die allgemeine Aufmerksamkeit. Die „Steaua Romana“ hat jetzt ein neues Bohrloch angelegt, das in der Stunde 10 Waggons liefert.

Die Einführung des Tabakmonopols in Litauen hat jetzt, wie wir aus Kowno erfahren, greifbare Gestalt angenommen.

Rumänische Münzen von 1 und 2 Lei hat die Bukarester Regierung kürzlich im Gesamtbetrag von 400 Millionen Lei zur Prägung in Belgien bestellt. Diese Münzen sollen dazu dienen, die bisher im Verkehr befindlichen Papierkleingeldscheine abzulösen.

Geldmarkt.

Warschauer Börse vom 17. Dezember. Umläge. Verkauf — Kauf. Belgien 25,85, 25,97-25,73; Holland 209,60, 210,60-208,60; London 24,87 1/2, 24,50-24,25; Neupost 5,18 1/2, 5,21-5,16; Paris 27,07 1/2, 28,14-27,86; Prag 15,74, 15,81-15,67; Schweiz 100,50, 101,00-100,00; Wien 7,33, 7,36-7,30; Italien 22,41, 22,52-22,30. — Devisen: Dollar der Vereinigten Staaten 5,18 1/2, 5,21-5,16; engl. Pfund 24,87 1/2, 24,50-24,25.

Ämtliche Devisenkurse der Danziger Börse vom 17. Dezember. In Danziger Gulden wurden notiert für: Bannoten: 100 Reichsmark 128,054 Geld, 128,698 Brief; 100 Zloty 103,49 Geld, 104,01 Brief; 1 amerikanischer Dollar 5,3540 Geld, 5,3810 Brief; Scheck London 25,19 Geld, 25,19 Brief. — Telegraph. Auszahlungen: London 1 Pfund Sterling 25,21 Geld, 25,21 Brief; Berlin Reichsmark 127,790 Geld, 128,870 Brief; Zürich 100 Franken 103,84 Geld, 104,86 Brief; Paris 100 Franken 28,77 Geld, 28,93 Brief; Warschau 100 Zloty 102,99 Geld, 103,51 Brief.

Berliner Devisenkurse.

Table with 5 columns: Währungsart, Reichsmark, Brief, Devisen, Brief. Lists various currencies and their exchange rates.

Kürzliche Börse vom 17. Dezember. (Ämtlich.) Neupost 5,18 1/2, London 24,28, Paris 27,65, Wien 72,85, Prag 15,66 1/2, Italien 22,26, Belgien 25,75, Holland 208,45, Berlin 122,95.

Die Bank Polstet zahlte heute für 1 Goldmark 1,22 Zl., 1 Dollar, große Scheine 5,17 Zl., kleine Scheine 5,17 Zl., 1 Pfund Sterling 24,02 Zl., 100 franz. Franken 27,41 Zl., 100 Schweizer Franken 99,25 Zl.

Aktienmarkt.

Kurse der Warschauer Börse vom 17. Dezember. Für nom. 1000 Wp. in Zloty. Danfaktien: Bank Przemyslawowc 1-2. Em. 3,00. Bank Im. Spolka Zarobk. 1-11. Em. 6,00. Polstet Bank Handl. Poznan. 1-9. Em. 2,00. — Industriek Aktien: S. Ceplinski 1-9. Em. 0,55. Centrala Polnitow 1-7. Em. 0,60. Goplana 1-3. Em. 5. C. Hartwig 1-7. Em. 1,80. Derzelski-Bitoriski 1-3. Em. 4,50. Luban, Fabryka przem. ziem. 1. bis 4. Em. 67. Dr. Roman May 1-5. Em. 24. Wzyn Ziemiański 1. bis 2. Em. 140. Delarnia Szamoty 1. Em. 4. Papiernia, Wp. noszys. 1-4. Em. 0,50. Pieschin, Fabryka Wapna i Cementu 1. bis 2. Em. 275. Wlono 1-3. Em. 0,25. Wozn. Spolka Drzewna 1. bis 7. Em. 0,55. Tr 1-3. Em. 12. Wisla, Wydziosys. 1-3. Em. 7. Zjed. Browary Grodziskie 1-4. Em. 1,25. Tendenz: behauptet.

Produktenmarkt.

Getreidemotierungen der Erwerbender Industrie- und Handelskammer in der Zeit vom 15.-17. 12. (Großhandelspreise für 100 Kilogr.). Weizen 24,00-25,00 Zloty, Roggen 22,00 bis — Zloty, Futtergerste — Zloty, Braugerste 23,00-24,50, Kelderbier — Zloty, Bitoriaerbien — Zloty, Hafer 20,00 bis 21,00 Zloty, Fabrikartoffeln — Zloty, Speiseartoffeln — Zloty, Weizenkleie — Zloty, Roggenkleie — Zloty.

Danziger Produktenbericht vom 17. Dezember. (Nichtamtlich.) Weizen 130 Pfund 13,40-14,00, Weizen 122 Pfund 12-12,80, Roggen 13-13,40, Gerste mittl. Qual. 11-13,65, Hafer 10-11, kleine Erbsen 9-12, Vitoriaerbien 12-18, Roggenkleie 8,00, Weizenkleie 8,25. Großhandelspreise per 50 Kg. waggongfrei Danzig.

Berliner Produktenbericht vom 17. Dezember. Ämtliche Produktennotierungen per 1000 Kg. ab Stationen. Weizen märkischer 222-228, März 257,50-259, Mai 267,50-266,50, Tendenz fest, Roggen märk. 221-225, Jan. 239, Febr. 248, März 250-249,50, Mai 257 bis 256,50, fest, Sommergerste 242-247, Winter- und Futtergerste 194 bis 208, fest, Hafer märk. 170-191, Mai 213,50-213,75-213, fest, Mais toto Berlin 214-216, fest, Weizenmehl per 100 Kg. 30,50 bis 33,50, sehr fest, Roggenmehl 30,50-33,50, sehr fest, Weizenkleie 14,00-14,70, fest, Roggenkleie 13,39, fest, Raps 400, fester, Weinsaat 420-425, fest, Vitoriaerbien per 100 Kg. 29-32, kleine Speiseerbien 21-22, Futtererbien 19-20, Pelusphen 15-16, Aderbohnen 19-20, Widen 17-18, blaue Lupinen 11,50-13, gelbe Lupinen 14,50-16, Serradella alte 9-12, neue 15-17, Rapskuchen 17-17,50, Reinkuchen 26, Trodenknigel 9,20-9,40, Torfmelasse 8,90-9,20, Kartoffelflocken 18,70-19,20.

Materialienmarkt.

Notierungen der Berliner Metallbörse vom 17. Dezember. Raffinadefusler (99-99,8 Prozent) 127,00-126,00, Originalhüttenweißblei 83,00-84,00, Güttenprozent (im freien Verkehr) 75,50 bis 76,50, Remalted Platinen 66,00-67,00, Original-Alum. (98 bis 99 Prozent) in Blöden, Walf- oder Draht. 2,30-2,35, do. in Walf- oder Draht. (99 Prozent) 2,40-2,45, Bantanzinn, Stralitzinn und Australzinn 5,25-5,35, Güttenzinn (mindestens 99 Prozent) 5,15 bis 5,25, Reinzinn (98-99 Prozent) 3,20-3,30, Antimon (Regulus) 1,22-1,24, Silber in Barren für 1 Kg. 900 fein 94,50-95,50.

Bilanz am 30. Juni 1924

Financial statement table with columns for Aktiva (Assets) and Passiva (Liabilities/Equity), listing various items and their values in Zloty.

MAGGI'S Fleischbrüh-Würfel advertisement. Includes an image of the product box and text describing its use for soups and stews.

Sanatorium des polnischen Roten Kreuzes in Zakopane advertisement. Describes the facility's services, including medical treatment and recreational activities.

Large advertisement for Otto Schreiter's clothing sale. Features a tree logo and lists various types of fabrics and garments available for purchase.

Arthur Wolter
Gertrud Wolter
geb. Schiede
zeigen hiermit ihre Vermählung an.
Danken gleichzeitig für die erwiesenen
Aufmerksamkeiten, besonders dem
Eulmer Lieberfränzchen.
Im Dezember 1924. 24200

Die Geburt einer Tochter geben
bekannt
Gerd Strübing
u. Frau Lotte geborne Böning.
Stolno, den 17. 12. 1924. 24219

Älteres, gut situiertes,
deutsch-evangl. Ehe-
paar möchte ein nettes
Mädchen
nur guter Herkunft,
bis zu 4 Jahren, als
eigen annehmen, am
liebsten Waie oder
Halbwaise. Offert unt.
N. 24182 an die Ge-
schäftsstelle dies. Zeitg.

Achtung!
Verkauf von Textil-
waren und verschied. Klei-
den sowie fertige
Damen- und Herren-
wäsche außergewöhnl.
billig da Privatwohnng.
Es lohnt sich zu über-
zeugen.
Firma Regina,
ul. Pomorska 32a, II.

Deutscher Lehrer
welch. 14-jähr. Knaben
Privat-Unterricht
erteilen möchte, wird
um Angabe seiner Adr.
unter N. 13698 an die
Gesch. d. Ztg. gebeten.

Poln.
Buchführung
Maschinen schreiben
Stenographie
Bücherabschlüsse
durch
G. Borreau
Bücher-Revisor,
ul. Jagiellońska 14.
Telefon 1259.

Tischlerarbeiten.
Reparaturen v. Möb.
u. Aufpolieren zur sof.
Ausführung überm.
J. Szulzewski,
Dworcowa 75. 13402

Spielwaren!



Käthe Kruse-Puppen, Puppenwagen,
Selbstfahrer für Knaben, Lehrmittel,
Gesellschaftsspiele, Eisenbahnen,
Kinos, Baukästen.

A. Hensel, Bromberg, Bahnhofstr. 97,
Telefon 193 und 408.

Am 16. d. M. verstarb zu Bromberg im
Dionysienhause meine liebe Frau, unsere herzeng-
gute Mutter
Martha Herrlik
geborene Klatt
im Alter von 51 Jahren.
Dies zeigen tiefbetrubt an
Bruno Herrlik und Kinder.
Gorzalimost, den 17. Dezember 1924.
Die Beerdigung findet am Freitag, den 19. De-
zember, nachm. 2 1/2 Uhr, in Gorzalimost statt.

Vornehme
Haushaltungs-
Artikel
Rosenthal-Porzellan
Kristall.
A. Hensel
Bromberg
Bahnhofstraße
Nr. 97

Rhein- und Moselweine
Süd- und Bordeauxweine
Diverse deutsche Schaumweine
Spezialität:
Alte Tokay-Hegyaljaer
Medizinal- u. Dessertweine
süß und gezeht
empfiehlt
R. G. Schmidt
Wein-Großhandlung, Bydgoszcz, Jagiellońska 59.
Telefon 888.

Am 15. d. M. verstarb nach langem
schweren Leiden unser Schmieb
Józef Woźniacki.
Der Verstorbene stand seit dem
Jahre 1909 in unseren Diensten und
hat durch treue Pflichterfüllung sich
bei uns ein ehrenbes Ansehen
erworben.
Tramwaje i Elektrownie, Bydgoszcz.

Landw. Beamter
sucht Stellung, am
liebsten unter Leitung
des Chefs. Bin 21 Jhr.
alt, evangl., polnischer
Staatsbürger, im Be-
sitz d. Einj.-Z., 4 Jahre
Praxis und beherrsche
die polnische Sprache
mündlich. Familien-
anschl. Bedingung. Off.
Angebote zu richten an
24077 Gutsbesitzer
F. Wellnits, Rybno,
pow. Gniezno.

Für die uns anlässlich des Todes
unseres lieben Sohnes
Günther
allseitig erwiesene herzliche Anteil-
nahme, sowie für die zahlreichen
Kranzspenden sagen wir allen Freun-
den und Bekannten auf diesem Wege
unseren
innigsten Dank.
Ing. Paul Schulz
u. Frau Margarete geb. Bethle.
Sw. Trójcy 10. 24227

Wirtschaftsbeamter.
20 Jahre alt, Land-
wirtsch. auch schon
in Stellung gewesen
(2jährige Praxis), mit
guten Zeugnissen, ist
willens, vom 1. 1. 25
wieder Stellung als
**Wirtschafts-
beamter**
zu übernehmen. Off.
erbeten unter N. 24183
an die Geschäftsstelle
dies. Zeitg.

Jg. Kaufmann
der deutsch. u. polnisch.
Sprache mächtig, in
Kontor, Lager u. Ex-
pedition bewand., sucht
z. 1. 1. 1925 Stellung.
Angeb. unt. N. 13663
a. d. Geschäftsst. d. Z.

Junger Kaufmann
20 J. alt, welcher schon
2 Jahre als Lagerist
tätig, sucht solche oder
ähnliche Stelle. Off. u.
N. 13716a. G. d. Z. erb.
Ich suche Stellung als

Broschur
mit größerer Anzahl
Leute
für 1925 auf einem
ordneren Gute. Gute
Zeugn. vorhand. 24226
W. Budel, Gultow,
pow. Stodo.

**Jüngerer
Müllergefelle**
von groß. Mühle sucht
auf gr. od. kl. Mühle
v. 15. 1. od. 1. 2. dauernde
Stellung. Ebenfalls sucht
Junge die Müllerei
zu erlernen. Off. u.
N. 24154 an
die Geschäftsst. d. Ztg.

Erfahrene energ. Erzieherin
(Kinderpädagogin)
sucht zum 1. Jan. 1925
Stellung.
Hinz. Braut (Preis
Stadt Danzig),
Strubinalstraße 20.

Witwe
34 Jahre alt, arbeits-
freudig, wirtschaftl. u.
geschäftsgewandt, in
arohem Geschäftshause
tätig gewesen, sucht
per 1. Januar 1925
Stellung.
Offert. u. N. 24177 an
H. Ariedie, Graudena.

Wirtin
sucht v. 1. 1. 25 Stellung
auf einem groß. Gut.
Bin 33 J. alt, erf. in
der Stadt- und Land-
küche. Off. u. N. 24133 an
die Geschäftsst. d. Ztg.

Offene Stellen
Gesucht älterer, un-
verheirateter
Inspektor
auf 1500 Mora. große
Landwirtsch. Zeugnis-
abschr., Gehaltsanpr.
senden an
Gutsverwaltung
Mitoszewo v. Sirzewicz,
Kreis Wejherowo.

Zum 1. 1. 1925 suche
ich für 1000 Morg. gr.
Rübenwirtschaft einen
evgl., gebild., tüchtig.
Inspektor.
Herren, die an strengste
Fähigkeit gewöhnt sind,
bitte ich Zeugn.-Abschr.
zu senden an
Gutsbes. Dehmann,
Subtown i Pommerell.,
pow. Tczew.

Suche z. 1. Januar
tüchtigen u. energischen
**Hof-
beamten.**
Bei Bewerbungen sind
Zeugnisabschriften ein-
zuwenden.
von Winter,
Jeleniec
pow. Chelmino, poczta
Male Caspie, Pomorz.

**Tüchtiger
Brennerei-
Verwalter**
der polnisch. Sprache
mächtig, zu sofortigem
Antritt od. 1. Januar
gesucht. Offert. unter
N. 24118 a. d. GSt. d. Z.

Herrschaft Orocholin
bei Kenna
sucht z. 1. 4. 25 für großen
Viehland tücht.
Biehmeister
od. Oberschweizer
mit 3 Gehilfen,
möglichst eig. Reuten.
Meldung an die Guts-
verwaltung erbeten.

Suche z. 1. 4. 25 tücht.
Viehführer
m. gut. Zeugn., der m.
2-3 Schwarzw. d. Ber-
gora v. Rindvieh, Schaf-,
Schweinen u. Fohlen u.
das Melken überm. 13701
Straw. Eschendorf
b. Heinrichsdorf,
Kreis Schwes.

Ord. Frau z. Tr.-Reinigt.
w. f. dauernd verl. Zu-
erir. Gdanska 38, II, r.,
p. 5-7 Uhr. 2 845
Jüng. Aufwärtlerin
sofort verlangt 13709
Pod blantami 34, I.

Wegen plöhl. Todes.
des Inhab. der Stelle
suche zum 1. 1. od. sp.
früht. zuverl. ebel.
Zieglermeister
für Dampfziegelei.
Bewerb. bitte Zeugn.,
Empfehl., Geh.-Anspr.
einbinden an
Rittergut Altagi,
Kreis Wabrzesno.

**Einen
Drehfler-
gesellen**
für dauernde Beschäf-
tigung stellt sofort ein
Carl Werner, Swiecie,
Tischler mit elektr.
Betrieb. 24164

Stellmacher
zum 1. 4. 1925 gesucht.
Nur allererste Kräfte
wollen sich melden. -
Werkstatt ist heizbar.
Rittergut Batkowo
p. Kornaowo 24148
powiat Chelmino.

Herrschaft Orocholin
bei Kenna
sucht z. 1. 4. 25 für großen
Park, Gemüse- u. Obst-
gärten einen sehr tüch-
tigen, verh.
Gutsgärtner
mit Verständnis für
Bienenzucht. Melbg.
mit Zeugn.-Abschr. an
die Gutsverw. erbeten.

**Ein Kutcher, ein
Fornal, ein Deputat**
mit je 2 Schar-
werkern finden
Rehfeld in Sienico
(Wilhelmsort), powiat
Bydgoszcz. 24136

Raffinerin, d. dtsh.
Spr. mächt., f. ab 1. 1. 25
pass. Stells. Off. unter
N. 13705 a. d. GSt. d. Z.

Best., kinderlieb. erf.
Kinderfräulein
z. sof. Antritt sucht
Fabritzel, Kaufmann,
Sienkiewicza 44.
Ord. Frau z. Tr.-Reinigt.
w. f. dauernd verl. Zu-
erir. Gdanska 38, II, r.,
p. 5-7 Uhr. 2 845

An- u. Verkäufe
**Bäderei-
Grundstück**
günstige Lage, ist zu
verkaufen.
Kreklau, Swiecie n. W.,
Batorego 4.

Tausche
mit meinem Fabrik-
Grundstück m. Wohn-
passend für jede Indu-
strie, in Kleinstadt mit
vorwiegend landw. u.
Gutsumgeb., m. elektr.
Nacht- u. Kraftanlage,
1/2 Morg. Garten sowie
12 Morg. Acker u. Wiesen,
auf outgehende Gast-
wirtschaft mit Land
od. Hotel-Grundstück.
Offerten zu richten an
Josef Feist,
Friedland Niederlausitz,
Deutschland. 24100

Ranarien hähne
aut fine, verkauft in
Selbstabholer 13700
Ole, ul. Kasna 8, I, z.

Klabiere bester Fir-
men, mit
außergewöhnlicher
Tonfülle, gibt ab 13713
Dom handlowy
ulica Sniobackich 39.

Ein Cello
preisw. zu verl. 13700
Grodzowa 28, I Tr.

Herr. Schreibstisch
Diplom., eiche, zu lauf.
gekauft. Offerten unter
N. 13717 a. d. GSt. d. Z.

**Ein gut erh. Herren-
Schepfz** zu verl. 13871
Porzowa 3, prt. I.,
zu verkaufen:
1 Kinderstühlen,
1 Puppenwagen, 13664
1 Bett mit Puppe,
Kouffäden,
1 Kinderportwagen u.
diverse Spielfachen
Pomorska 26, II.

Gebr. günstige Kapitalanlage!
Landmaschinenfabrik
mit Eisen- und Metall-Gießerei in Pommerellen, welche
haupts. eine im In- u. Auslande bef. **Spezialmaschine**
für die Landw. herst., ist mit sämtl. Borräten, Modellen u.
Fabrikat.-Rechten sehr billig u. zu günst. Beding. veräußl.
Dampfkrantanlage, eig. elektr. Zentrale, villenart. Beamten-
haus, 3 H. Arb.-Wohnh., ca. 70 Arbeit. Bei mögl. voller
Auszahl. sehr günst. Preis. Ernstl. Reflektanten wollen sich
bitte unter S. 23962 an die Geschäftsstelle d. Ztg. wenden.

Ein gut erhaltener
Geldschrank
zu kauf. gel. Off. unt.
N. 24195 a. d. GSt. d. Z.
Gut erhaltener
Drilling
Kal. 16x9,3, und ein

Jagdhund
ist zu verkaufen. 24192
Kreklau, Swiecie n. W.,
Batorego 4.

**1 gebrauchter
Walzenstuhl**
wie neu, 300x600, mit
autom. Speisevorr. low.
1 ebr., 16 m langer
Schornstein
35 cm Durchm., stehen
zum sof. Verkauf. 24016

W. Gornenberg,
Tartak i Miłn Barowy,
Nowawies Biella,
powiat Bydgoszcz,
Telefon 14.

Automobile
ca. 10 HP., 7 Rtm., m.
vollständig. Papieren,
für Torf- und Holz-
feuerung geeignet, für
sofort zu verl. Kredit
auf 1 Jahr w. gewährt.
Meldungen an 2424
Gutsbes. Janowitz,
Glebozin d. Stronowitz,
pow. Chojnice.

Gelegenheitslauf!
**Arbeitspferde-
Gehirre**
aus prima Leder, in
schwerer Ausf., kompl.,
pro Paar 160 Zloty;
in leichter Ausf.,
komplett,
pro Paar 90 Zloty;
**Armee-Mann-
schaftssattel**
mit Bauchort und
Steigbügel,
pro Stück 65 Zloty
verkauft, um damit zu
räumen 240

Einräumergeschirr,
Fernrohrbüchse,
Taschengewehr zu ver-
kaufen. ul. 20 stycznia
4, 1 Treppe. 13708

50 Stück Tiefpumpenständer
sowie
4 Stück Pumpvorlege
für Brunnen von 10-100 m Tiefe, gibt preis-
wert ab. Uebernehme gleichfalls neue Bauten
und Reparaturen der gleichen Brunnen und
Pumpen. Da selbst wird auch 1 Schmieb u.
1 Lehrling eingestell. August Dietrich,
Brunnenbaumeister, Gdanska 130. 13665

Ein Dampfessel
9 Rtm., liegend, Dampfmaschine, aut laufend,
stehend, nebst zwei Transmissionen, Futter-
fab. 100 Liter Verbutterung, Butterknet-
er, Milchvorwärmer, Kupferessel, 500 Liter
Inhalt. Aäherorden, Kopierpresse u. Buch-
Treibriemen, gebraucht, noch gut erhalten,
im ganzen oder geteilt zu verkaufen. Offerten
unter S. 13596 an die Geschäftsstelle d. Ztg.

Gebr. photograph. Apparat
9x12 „Jca“,
eine Bandiäge, 800
zu verkaufen. K. Lehmann, Bydgoszcz,
ul. Poznańska 28. 24212

Zu verkaufen:
Orig.-Methode Touff,
Langenscheidt, französi.
Kurios, u. u. Die
bedeutendst. Badaoaq.
Schr. (Hoh. Friedr. Her-
bars), I, II, III. Dtsch.
Literaturkunde von Dr.
Fr. Burbonien, Bestina,
Minna v. Barnhelm u.
A. Funke, Goethes Her-
mann u. Dorothea von
J. Stoffel, Niederbuch
für Männergeiang von
St. Gallen, Volksgef. f.
d. Männerchor, Niederb.
f. Schule, Haus u. Verein
von J. Heim, Erde,
Wörterbuch d. deutsch.
Red. Schr. (v. A. Erbe),
Lebungsbuch d. franz.
Sprache v. Dr. Gultu v.
Hoez, Goethes Faust
(von Runo Fieder),
G. Bloes, Schlüssel zum
Lebungsbuch G. v. Dr.
Gult. Bloes, Zur dtsh.
Literatur, Hilfsbuch v.
E. Fischer, Lehrplan d.
Seminarische Fabel-
schwerdt von Schultat
Dr. Volkmer, Dreizehn-
hundert (v. F. W. Weber),
Bürgel u. Wimmers
„Die deutsche Volkli-
Offert. unter N. 24217
an die Gesch. d. Ztg.

Wohnungen
3-Zim.-Wohn.
mit Küche im Zentr.
verkauft gegen eine
4. 6-Zimmer-Wohnng.,
eben o. im Zentr., geg.
Vereinbarung.
Meldungen: „PAR“,
289-9 Dworcowa 72.

**Großer
Laden**
mit Wohnng., in der
Hauptstraße, „Neubau“,
sofort zu vermieten.

Auto-Zentrale
1196 Weinert,
Marienburg Westpr.
Lanacasse 49/50.

Wohl Zimmer
zwei jg. geb. z. amen v.
d. Lande lönn. ab 1. 1. 25
Schlaf- u. Wohnz. mit
Morgent. od. v. Pension
haben, Bstfr. Anfr. u.
N. 13367 a. d. GSt. d. Ztg.
Ein gut möbl. Zimm. z.
1. 1. nur a. Dame z. verm.
13703 Chodkiewicza 43.

PAUL KUBE, Dentist
Gdanska (Danzigerstr.) 151.
Sprechstunden von 9-1 u. von 3-6 Uhr.
Künstl. Zähne, Kronen und Brücken
in erstklassiger Ausführung. 23619

Gegr. 1900. **Zahn-Praxis** Gegr. 1900.
Sepólno 23230
Zähne, Kronen, Plomben, Brücken
O. Bleck, Dentist
Reparaturen, Kronen n. Modell gearbeitet
auf Wunsch in 2 Stunden. Teilzahlungen.

oto grafien
Passbilder
zu staunend billigen Preisen liefert sofort
Atelier Viktoria
nur Gdanska (Danzigerstr.) 19. 23613

Geldmarkt
3000 zł
von fremdbarem Kauf-
mann geg. gute Zinsen
gesucht. Gute Sicher-
heit vorhanden.
Offert. unt. N. 24194
a. d. Geschäftsst. d. Z.
10 000-12 000 zł
z. 1. Stelle auf Haus-
grundst. in Bydg. gel.
Off. erb. unt. N. 13699
a. d. Geschäftsst. d. Z.
Suche auf meine er-
haltene Landwirtsch.
90 Morgen aroh, dicht
bei Verkehrsstadt

Heirat
Weihnachtswunsch!
Suche f. m. Schwester,
Landwirtsch. Tochter, mitte
20, dunkelbl., mittelg.,
ev., tämtl. Ausst. und
Vermögen, ein Lebens-
gefährten l. z. l. Sandw.
od. Landwirte mögen
sich u. N. 13711 a. d. G.
d. Z. meld. Nur ernst-
gem. Off. werd. beantw.

3-4000 zł
als 1. Hypothek, Zin-
sen laut Vereinbarung,
zu jeder Zeit rückzahl-
bar. Offerten unter
N. 24220 a. d. GSt. d. Z.

Stellengefuche
Junger Mann
mit guten Zeugnissen,
sucht z. 1. 1. 25 Stellung
in laum. Unternehmen
für Büro oder Reise.
Offert. unt. N. 24133 an
die Geschäftsst. d. Ztg.

ist gelungen, die nunmehr offen ausgebrochene Regierungskrise sofort und ohne jede Schwierigkeit zu beheben. Die Mission, ein neues Kabinett zu bilden, wurde dem Parlamentarismus übertragen; die von ihm formierte Regierung ist vom Parlament einstimmig bestätigt worden. Die wichtigsten Ministerposten sind wie folgt besetzt worden: Im Außenministerium verbleibt weiter Minister Pusta, Kriegsminister ist General Soots geworden, das Innenministerium wurde mit Minister Einbund besetzt; an die Stelle des während des Putschversuchs ums Leben gekommenen Verkehrsministers Karf tritt Minister Wirma.

Russische Brestelampagne gegen England.

DE. Moskau, 17. Dezember. Nachdem bereits seit einer Woche in der Presse eine auffallende in überaus scharfer Form geführte Kampagne gegen die englische „Eintreibungs-politik“ in Anknüpfung an Chamberlains Rundreise geführt worden ist, nimmt nun Stoklow in einer mehr offiziellen Form dieses Thema in den „Izwestija“ zum Gegenstand einer Betrachtung. Er führt darin aus, daß bei der ganzen Einstellung des konservativen Kabinetts Baldwin nicht nur nicht mehr auf eine Erweiterung der englisch-russischen Handelsbeziehungen zu rechnen sei, sondern daß überhaupt eine Verschlechterung des Verhältnisses der beiden Staaten als sicher angenommen werden müsse. Stoklow erwartet schon für die allernächste Zeit „eine Reihe von freundlichen Schritten Englands“. Die britische Politik wolle im Orient zur alten imperialistischen Linie zurückkehren und werde daher alles tun, um das Prestige des ihm im Wege stehenden Sowjetbundes zu erschüttern.

Ein russisch-japanischer Zwischenfall auf Sachalin.

DE. Moskau, 17. Dezember. Die „Izwestija“ lassen sich aus Tokio melden, daß japanischen Nachrichten zufolge, in Alexandrowsk auf der Insel Sachalin der Kapitän der japanischen Marine Dji von vier maskierten Russen überfallen und durch Revolvererschüsse verwundet worden sei. Auch ein russischer Kohlenrubenbesitzer Petrowski, der aber in enger Fühlung mit den japanischen Militärbehörden stehe, hätte bei diesem Überfall eine Schußwunde erhalten. Die „Izwestija“ betonen, daß man in Moskau noch keine amtliche Benachrichtigung erhalten habe und geben sehr deutlich zu verstehen, daß sie den Überfall für eine japanische Macho halten, um Zwischenfälle zu schaffen und so die Räumung der Insel von japanischen Truppen zu verzögern.

Neue Marokko-Krise.

Französischer Schritt in Madrid.

Paris, 15. Dezember. Wie die französische Presse erkennen läßt beschäftigt man sich in diplomatischen Kreisen eingehend mit der neuen Entwicklung, die die Lage in Spanisch-Marokko angenommen hat, insbesondere im Anschluß an den neuen Zustand der Arabisch-Traber, denen es gelungen ist, die Stadt Tetuan äußerst stark zu bedrohen, und außerdem, wie aus einer Meldung des „Petit Parisien“ hervorgeht, die Eisenbahnlinie Tetuan-Couta zu gefährden. Gemisse Meldungen sprechen davon, daß die ganze Lage zu einer diplomatischen Demarche Frankreichs in Madrid geführt habe, wobei Frankreich sich darauf hingewiesen habe, daß die Räumung der spanischen Zone, so wie sie gehandhabt worden ist, dem Tanger-Kommen widerspreche. Eine amtliche Bestätigung für diese Demarche liegt bis zum Augenblick jedoch nicht vor, ebenso nicht für die von gewisser Seite ausgestreuten Gerüchte, denen zufolge ein Eingreifen alliierter Truppen in Nordafrika bevorstehe.

Übrigens wird auf gewisse Zusammenhänge hingewiesen, die zwischen den Vorgängen in Spanisch-Marokko und der panislamitischen Bewegung bestehen sollen. Der „Petit Parisien“ behauptet in einer Madrider Meldung, Abd el Karim sei von panislamitischen Agenten umgeben, die ihn daran hinderten, Spaniens Friedensvorschlagen, selbst wenn sie noch so entgegengesetzt seien, Folge zu leisten. Der gleichen Madrider Meldung zufolge wird Spanien sich in Zukunft nur darauf beschränken, die intakt gebliebenen Küstenpositionen, deren Herstellung seinerzeit 100 Millionen Peseten verschlungen haben soll, zu halten. Dieser Entschluß soll unter Umständen nötig machen, daß Frankreich gewisse strategische Positionen in Nordafrika verstärken müsse. Der Rückzug der Spanier soll nicht nur ebenso verlustreich an Menschenopfern gewesen sein wie eine große Offensive — man spricht hier von 20 000 Toten und 7000 Gefangenen —, sondern auch direkt ruiniös auf die spanischen Finanzen wirken. Die 120 000 Mann spanischer Truppen, die augenblicklich in Marokko ständen, kosten täglich 6 bis 7 Millionen Peseten, das ist ungefähr die normale Tageseinnahme des spanischen Schatzamtes, das bereits zu äußersten Mitteln greifen mußte, um das Rechnungsjahr bis zum 31. März 1925 durchzuführen zu können.

Der Zustand in Albanien.

Belgrad, 18. Dezember. P.A. Die Revolution in Albanien, die am Freitag vergangener Woche begann und sich gegen die Regierung Fanola wendet, stellt einen neuen Charakter dar, und scheint hervorragend organisiert zu sein. Meldungen, die gestern hier eintrafen, bestätigen die Nachricht, daß die Leitung der Aufstandsbewegung Ahmed Zogu übernommen hat, der ein Dekret erlassen hat, in welchem das albanische Volk aufgefordert wird, sich dem Kampf gegen die Bedrückung anzuschließen. Gestern abend brachten die Blätter ein Telegramm, in dem von der Einnahme Skutaris Mitteilung gemacht wird, und in dem es heißt, daß die Garnison dieser Stadt sich der Aufstandsbewegung angeschlossen hat. Die letzten Meldungen aus dem albanischen Grenzgebiet berichten über Kämpfe, die im Laufe des gestrigen Tages in der Gegend von Balona stattfanden. Die Regierungstruppen zogen sich in der Richtung auf Tirana zurück, das von Norden her bedroht ist.

Republik Polen.

„Vertrauensvotum“ des Senats für Miklaszewski.

Warschau, 17. Dezember. Die Finanz- und Budgetkommission des Senats legte gestern ihre Beratungen über des Jahresbudget für das Jahr 1924 fort. Auf Antrag des Senators Brun (Nat. Volks.) wurde die durch den Sejm im Budget des Kultusministers gestrichene Quote von 100 z wieder eingestellt.

Strasburger bittet um Aufklärung.

Rom, 15. Dezember. P.A. Da die Rede des Hohen Kommissars Mac Donell in Danzig vor dem Völkerbund gewisse Unklarheiten und Illusionen enthielt, die mit der Objektivität und dem Charakter seiner Stellung nicht im Einklang stehen, hat der polnische Generalkommissar Strasburger in Danzig um Aufklärung erludt, wovon sein weiterer Standpunkt in der Sache abhängen wird.

Rundschau des Staatsbürgers.

Neue Liquidierungen.

Laut „Monitor Polski“ Nr. 285—287 sind zur Liquidierung bestimmt die Rentenanstaltungen: Mala Cerkwie, Kreis Zempelburg, Besitzer Albert Müller und Frau; Krag, Kreis Stargard, Besitzer Reinhold Wusse; Górki Zagajne 32, Kreis Schubin, Besitzer Friedrich Wermser; Arbeitergrundstück in Stodolach, Kreis Strelno, Besitzer Karl und Elise Hinkelmann; die Anstaltungen Krolkowo Nowe, Kreis Schubin, Besitzer Ludwig Welz in Klatow; Wozno, Kreis Schwes, Besitzer Wilhelm Nischele; die Rentenanstaltungen Miastowice 2, Kreis Znin, Besitzer Friedrich Korff und seine Ehefrau geb. Schröder; Modliborzycze 18, Kreis Inowroclaw, Besitzer Emanuel Hener; Szynwalb, Kreis Graudenz, Besitzer Hermann Brodhaus; Malice 23, Kreis Schubin, Besitzer Friedrich Voigt und seine Ehefrau geb. Hanne; Wyzderowo 5, Kreis Schmiegel, Besitzer Heinrich Heckmann; Sarbka, Kreis Czarnikau, Besitzer Otto Stiehm; Kobyle, Kreis Berent, Besitzer Julius Ruhnke.

Die öffentlichen Gesundheitsämter.

Der Innenminister Ratajski erließ an alle Wojewoden ein Rundschreiben, in dem die Angelegenheiten der Gesundheitsdezernate geregelt werden. Das Rundschreiben bezweckt eine Verbesserung der Wojewodschafts-Lazarette und der Volksgesundheit im allgemeinen, besonders aber der regelmäßigen Schutimpfung.

Die Saatenausfuhr aus Polen

Soll durch die in diesen Tagen in Warschau stattfindende Saatemesse gefördert werden. Nach einem halbamtlichen Bericht ist das Interesse deutscher Handelskreise für diese Veranstaltung sehr groß. Polnischerseits hofft man auf erhebliche Abschlässe und eine Belebung der Saatenausfuhr zum Frühjahr. Gleichzeitig werden die Erleichterungen für die Saatenausfuhr bekanntgegeben. Dadurch unterliegt sie zurzeit keinen Beschränkungen, auch nicht den Ausfuhrzöllen (mit Ausnahme von Gerste und Hafer). Die Regierung beabsichtigt jedoch, auch für diese Getreidearten ein Contingent von 400 000 Wagonen zu 10 Tonnen gegen Bescheinigung der Berufsverbände, das es sich um Saatgetreide handelt, freizugeben. Alle anderen Saaten und Sämereien, wie Klee, Futter- und Hackfruchtmerkmale sind ausfuhrvollständig und an keine Bescheinigungen gebunden. Auch hinsichtlich der Gewinnethet des Exporteurs werden keinerlei Vorbehalte gemacht. Lediglich die Devisenvorschriften sind zu erfüllen.

Briefkasten.

Arnim 9. In der Notiz in der Nr. 291 vom 17. Dezember an dieser Stelle ist irrtümlich der Aufwertungsbeitrag der Wlito-nowa mit 2 Prozent angesetzt worden. Nach § 3 der Verordnung vom 17. März 1924 beträgt die Aufwertung nicht 2, sondern nur 1/3 Prozent. Für 5000 Mark nominal erhält man also 10 Zloty.

Aus Stadt und Land.

Der Nachdruck sämtlicher Originalartikel ist nur mit ausdrücklicher Angabe der Quelle gestattet. — Allen unsern Mitarbeitern wird strengste Verschwiegenheit zugesichert.

Bromberg, 18. Dezember.

§ Sprunghaft launisch hat sich die Bitterung wieder im Verlauf der letzten 24 Stunden gezeigt. Gestern vormittag zwischen 9 und 10 Uhr gab es 9 Grad Celsius Kälte, heute um dieselbe Zeit 4 Grad Wärme. Also ein Temperaturunterschied von 13 Grad innerhalb einer Tagesdauer! Unter solchen Umständen kommt das Wetterpropheten ungefähr auf erfolgloses Rätselraten hinaus.

§ Der Säciliander wiederholte gestern im sehr gut besetzten Kasinoaal unter Dr. Dombrowskis Leitung die musikalische Schillerfeier (abgesehen von den Einzelgefangenen) und erzielte, wie nicht anders zu erwarten, von neuem nachhaltige Eindrücke. Hoffentlich wird der ausgezeichnete gesungene Chor, dessen sein geschliffene und sorgsam durchgearbeitete Leistungen immer wieder erfreuen, nicht zu lange warten lassen auf ein neues Konzert — vielleicht einen Volksliederabend.

§ Auf dem Bahnhofs-Kommissariat lagert z. B. ein Pferdgeschirr aus Nohleder, offenbar Diebesbeute, (Meldungen auf dem genannten Kommissariat.)

§ Warnung vor einem Schwindler. Gestern zeigte die evangelische Krankenschwester Luise Hannemann, wohnhaft Hann von Wehnerplatz (Plac Koscielski) Nr. 3, der Kriminalpolizei an, es sei in ihrer Wohnung ein junger Mann erschienen, der angeblich er komme aus Danzig und habe den Auftrag, für eine evangelische Klinik (?) milde Beiträge zu sammeln. Gleichzeitig bat er um ein Täfelchen Kaffee. Während die Schwester das Zimmer verließ, um diesem Wunsche nachzukommen, stahl der Jüngling 50 Zloty, die unter einer Tischdecke lagen, und verschwand dann schleunigst. Nach der Personalbeschreibung handelt es sich um einen jungen Mann aus Inowroclaw, der der Polizei schon von einem ähnlichen Fall bekannt ist. Es sei vor dem Schwindler, der namentlich bei Deutschen sein Heil zu suchen scheint, dringend gewarnt.

§ Aufgeklärter Diebstahl. Am 29. Oktober wurde, wie seltener berichtet, im St. Florianstift ein Einbruchsdiebstahl verübt, bei dem vier Gänse, zwei Altardecken, Priesterkleidung und ein Schwefelmäße gestohlen wurden. Nunmehr hat die Kriminalpolizei die Täter, die in Schwerehöhe wohnhaft sind, ermittelt und festgenommen. Es sind zwei „alte Bekannte“. Bei der Hausdurchsuchung wurden die im Stift gestohlenen Sachen noch alle vorzufinden, sogar noch die — Federn der Gänse. Außerdem fand man noch ein blaues Damenkostüm, ebenfalls Diebesbeute. Die Eigentümerin kann sich bei der Kriminalpolizei, Zimmer 70, melden. — Die Täter bekreuzen die Diebstähle, geben aber zu, Hehlerei getrieben zu haben.

Bereine, Veranstaltungen etc.

Pfarrkirchenchor. Freitag abend letzte Übungsstunde vor dem Weihnachtstfest. Herren um 1/8 Uhr, und Damen um 8 Uhr. Pünktliches und vollständiges Erscheinen dringend notwendig. (24213) Ruder-Club Frithof. Die Clubabende am 19. und 26. 12. 1924 fallen aus. Rasternudern findet nicht am 24., sondern am Dienstag, den 23. 12., statt. (24218)

Berein „Deutsche Bühne“. Den Wünschen vieler Mitglieder entsprechend, findet am 31. 12. im Jubiläum eine heitere Silvesterfeier statt, mit Vorträgen der aktiven Mitglieder, Tanz und allerlei Überraschungen. (24211)

Witowo.

Am zweiten Weihnachtstierstage veranstaltet der Gemischte Chor Witowin im Saale des Deutschen Kaufhauses sein Winterwagnen durch Deklamationen, Gesangsvorträge und Theateraufführung. (24217)

* Gnesen (Gniezno), 16. Dezember. Eine kleine Weltreise auf dem Fahrrad hat soeben ein 20-jähriger Jüngling, Richard Voelkel von hier, beendet. Am 11. Oktober 1923 war er von Danzig aufgebrochen und hat

Polen, Rumänien, Türkei, Syrien, Palästina, Ägypten, Griechenland, Jugoslawien, Ungarn und die Tschechoslowakei durchquert, um im Mai wieder in der Heimat einzutreffen. Dann begab er sich — unter ausschließlicher Benutzung des Fahrrades — über die Tschechoslowakei, Österreich, die Schweiz nach Frankreich, um über Paris durch Deutschland zum zweiten Male heimzukehren.

* Polen (Poznan), 16. Dezember. Infolge der hier herrschenden Scharlachepidemie sind gestern auf Anordnung des Warschauer Ministeriums sämtliche Posenerschulen vorzeitig, und zwar bis zum Schluß der Weihnachtstferien, geschlossen worden. Die Maßnahme hat sich im Hinblick auf die schweren Gefahren der Epidemie als erforderlich erwiesen. — Ein schwerer Einbruchsdiebstahl wurde vergangene Nacht in dem Zigarrengeschäft Wlekkie Garbary 41 (fr. Große Serberstr.) verübt. Gestohlen wurden 25 Wlankoweschel über je 1000 z und mit der Unterschrift Wlaskowicz, sowie Zigarren, Zigaretten und Pfeifen. — Ein Mann vertritt eine Frau als Kaufmann aus dem Stadtteile Jersz einem jungen Fräulein gegenüber, das ihm 30 Ztr. Walnüsse zum Kauf anbot und von ihm 500 z Anzahlung forderte. Der Kaufmann ging unbegriffenweise auf diese Forderung ein, und die junge Dame verstand mit dem Gelde spurlos. Glücklicherweise gelang es der Polizei, die Schwindlerin in der Person der obdachlosen 21jährigen Franziska Twardowska zu ermitteln und festzunehmen.

* Schroda (Sroda), 16. Dezember. Gestern nachmittag 5 1/2 Uhr wurde der Händler Marjan Wlojocki aus Rakel auf der Chaussee Gutony-Przecko von fünf Männern überfallen und um 325 z beraubt.

* Polen (Poznan), 17. Dezember. Der Deutsche Theaterverein zu Posen, dem von den Posener Deutschen wohl nicht immer das erforderliche Interesse entgegengebracht worden ist, und der sich daher auch nicht in ausreichendem Maße entwickeln konnte, nunmehr aber nach durchgeführter Neuorganisation seine Tätigkeit mit größerer Tatkraft wieder aufnehmen gedenkt, gibt bekannt, daß vorläufiglich Anfang Januar 1925 Festings „Minna von Barnhelm“ im renovierten Saale des Zoologischen Gartens zur Aufführung gelangen wird. Es wird von vornherein jegliche Tätigkeit des Vereins davon abhängig gemacht werden müssen, daß demselben mindestens 300 Mitglieder angehören und jedes Mitglied seinen Verpflichtungen gegenüber dem Verein gewissenhaft nachkommt. — Auf dem Wlankoweschelmarkt zeigten die Preise im allgemeinen etwas fallende Tendenz infolge der mangelnden Kaufkraft des Publikums, die wieder auf die große Geldknappheit zurückzuführen ist. Für das Pfund Landbutter zahlte man 2 bis 2,30 z, während Tafelbutter in den Geschäften mit 2,60 bis 2,70 z bezahlt wurde. Ferner zahlte man für die Mandel Eier 3,30—3,36 z. Auf dem Geflügelmarkt waren die Preise fast unverändert, man zahlte für das Pfund Gänsefleisch 1,20 z, für eine Ente 3—4,50 z, für ein Paar Tauben 1,50 z, für ein Paar Hühner 3 z. Ein gewisser Preisrückgang machte sich auf dem Fleischmarkt bemerkbar. Man zahlte für das Pfund Schweinefleisch 90—110, für Rind- und Hammelfleisch von 70 ar an, für Kalbfleisch 80—1. Auf dem Fischmarkt kostete das Pfund Karpen 3, Hecht 1,60—1,80, Barsche 1,30, Schleie 1, Kleinfische 60.

Aus Kongreßpolen und Galizien.

* Warschau (Warszawa), 16. Dezember. Die Polizei erhielt Kenntnis, daß in der Wohnung einer gewissen Anna Grzelak der wegen Falschmünzerei von den russischen Behörden vorbestrafte ehemalige Gelehrte Karl Szaniawski, 50 Jahre alt, falsche silberne Zwizloty-Münzen anfertigte. Als die Polizei in der Wohnung der Grzelak in der Ordon-Straße auf Wola erschien, war der Falschmünzer gerade bei der Arbeit. Er sprang auf, ergriff ein Glas mit einer Flüssigkeit und trank davon. Bald darauf brach er zusammen. Man brachte ihn zum Kommissariat und rief ärztliche Hilfe herbei, doch kam diese zu spät. Szaniawski verstarb und seine Leiche wurde nach dem städtischen Prosektorium gebracht. Die gesamte Einrichtung zur Herstellung der falschen Münzen wurde natürlich beschlagnahmt.

Aus der Freistadt Danzig.

* Danzig, 16. Dezember. Nach fast zweijähriger Unterbrechung ist die Front der Danziger Landwirtschaft wieder geschlossen, das Zusammengehen der drei Kreislandverbände in den Danziger Landbund wieder erreicht. Nach dem in der Hauptversammlung am 15. 12. angenommenen Statut ist sowohl der Danziger Landbund wie die ihm angeschlossenen Kreisverbände innerhalb ihres Tätigkeitsbereichs selbständig. Dem Landbund bleibt die Bearbeitung aller Fragen vorbehalten, welche die Landwirtschaft des gesamten Freistaatsgebietes betreffen. Vom 1. Januar 1925 an erscheint das Wirtschaftsblatt der Landwirte der Freien Stadt Danzig, der „Danziger Landbund“, als einziges Organ der drei landwirtschaftlichen Kreisverbände und der dem Landbund angeschlossenen landwirtschaftlichen Fachvereinigungen.

Kleine Rundschau.

* „Rahenagen“ — eine praktische Einrichtung. Vom 1. März 1925 ab müssen in Dänemark alle Fahrräder drei Viertelstunden nach Sonnenuntergang und drei Viertelstunden vor Sonnenaufgang sog. „Rahenagen“, das ist ein rotes Hinterradlicht, zünden. So sagt eine neue Verordnung des Justizministers. „Rahenagen“ ist die volkstümliche Bezeichnung für ein kleines rotes Reflektglas, das man in Dänemark jetzt vielfach an Fahrrädern angebracht sieht. Sobald Autolicht auf dies „Rahenage“ fällt, gibt es einen roten Widerschein, der vom Auto aus deutlich sichtbar ist und zur Vorwarnung bei Überholung mahnt. Dazu will nämlich die neue Verordnung beitragen und so Unglücksfälle zu verhindern suchen. Zahlreiche Erprobungen haben die Zweckmäßigkeit der Verordnung ergeben.

Hauptchriftleiter: Gotthold Starke, verantwortlich für den gesamten redaktionellen Inhalt: Johannes Krule; für Anzeigen und Reklamen: E. Przygodski; Druck und Verlag von A. Dittmann G. m. b. H. sämtlich in Bromberg.

Die heutige Nummer umfaßt 8 Seiten

In Deutschland

kostet die

Deutsche Rundschau

für Januar (einkl. Porto) 2,5 Rentenmark.

Einzahlung auf Postcheck-Konto Stettin 1847.

Oyunk! Läufer zum Anisworf!

Reiche Auswahl bei den Bromberger Buchhandlungen:
W. Johne's Buchhandl., Danzigerstraße 160.
Erich Hecht Nachflg., Danzigerstraße 19.
Oswald Bernick, Bahnhofstraße 3.
Friedrich Ebbecke, Bärenstraße 8.

Zwangsversteigerung.
 Freitag, d. 19. Dezember 1924,
 um 10 Uhr vormittags, werde ich in
 Bydgoszcz, ul. Pomorska 8, 1 Et.
 gegen sofortige Bezahlung und an den Meist-
 bietenden
1 kompl. Herrenzimmer,
1 kompl. Schlafzimmer
 versteigern.
Preuschoff,
 komornik sądowy w Bydgoszczy.



HENRYK ŻAK. POZNAŃ

Zwangs-Versteigerung.
 Freitag, den 19. Dezember, 1924, um
 11 Uhr vormittags, werde ich in Bydgoszcz,
 ul. Jagiellońska 12, bei der Firma Grand-
 Café Barlowe an den Meistbietenden gegen
 sofortige Bezahlung nachstehende Gegenstände
 versteigern:
1 Klavier, 1 Philharmonium,
1 Nationalkaffe mit 9 Abtei-
lungen, 32 Plüschsofas, Tische,
Stühle und die ganze Ein-
richtung.

Preuschoff,
 komornik sądowy w Bydgoszczy.

**Puppen-
Klinik.**
 Sämtl. Ersatzteile,
 Haararbeiten.
T. Bytomski
 Dworcowa 15a.

Olka
 Tafel-Schokoladen, Pralinen,
 Desserts, Kakaopulver
 in erstklassiger Qualität
Christbaum-Behang
 aus Ia Schokolade u. Zuckerfiguren
 vom Fabriklager
 (nur an Wiederverkäufer)
 sofort lieferbar.
Beckmann & Hohberg
 - Vertretungen -
 Bydgoszcz, Gimnazjalna 3.

Versteigerung
 von Kiefernholz
 auch in kleinen Mengen
 am Sonnabend, den 20. 12., 12 Uhr,
 und am Mittwoch, den 24. 12., 12 Uhr.
 ulica Gdańska 99.

Die Feuerung
 zwingt Sie, für Ihre
Weihnachts-Gintäufe
 nur wenig zu zahlen:
Taschentücher:
 Kindertücher, „bunt bestickt“ 0,45
 Damentücher, „Stiderei“ 0,45
 Damentücher, „Neubeiten“ 0,90
 Damentücher, „Madeira“ 1,00
 Herrentücher, „Schweiz. Ware“ 1,25
Schürzen:
 Anabenschürzen, „Leinen“ 1,95
 Kinderschürzen, „Satin“ 2,75
 Damenschürzen, „Satin“ 2,75
 Serviertücher, „weiß Leinen“ 3,50
 Damenschürzen, „Wulststoffe“ 5,75
Warme Schuhe:
 Filzschallentücher, Größe 20-30 1,95
 Damentücher, Lederohle 3,75
 Kinder-Ramelhaarschuhe, Lederohle 4,75
 Damen-Ramelhaarschuhe, Lederohle 8,50
 Herren-Schallentücher, Lederohle 9,75
 Damentücher, Pelzbelag 16,50
Lederschuhe:
 Damenhalbschuhe, Sandarbeit 8,50
 Damen-Chevreaulschuhe, franz. Abt. 9,50
 Damentücher, genäht, Auslandsware 10,50
 Damenhalbschuhe, alle Größen 15,50
 Damen-Chevreaulschuhe, Auslandsw. 15,50
 Herren-Boxcallentücher, genäht 18,50
Strickwaren:
 Seidene Schals, neue Muster 2,50
 Nadel-Schals, reine Wolle 3,50
 Kinderweaters, rot, blau, grün 6,50
 Herrenweaters, reine Wolle 7,50
 Wollene Strickjacken, „Schlager“ 7,95
 Gestrickte Kinderkleider 7,95
Blusen:
 Warme Flanelblusen, einfarbig 3,75
 Farbige Strickblusen, reine Wolle 3,95
 Weiße Leinenblusen, „Zumper“ 5,75
 Weiße Strickblusen, „Wolle“ 6,95
 Seiden-Trikotblusen 6,95
 Weiße Voileblusen, „Filet“ 10,50
Kleider:
 Servierkleid „guter Waisstoff“ 7,95
 Damenkleid „Cheviot“ 12,50
 Voilekleider, „weiß, farbig“ 19,50
 Damenkleider „Seidentrikot“ 19,50
 Damenkleider „reine Wolle“ 28,50
 Damenkleider „Gabardine“ 38,50
Mäntel:
 Kindermantel „Winterstoff“ 16,50
 Einfarbiger Mantel „Wollengarnitur“ 22,50
 Wintermantel „halb gefüttert“ 28,50
 Wintermantel „reich bestickt“ 35,00
 Bostonmantel „mod. Fasson“ 48,00
 Plüschmantel „schwere Ware“ 48,00
 Affenhautmantel „Seidenfutter“ 78,00
 Affenhautmantel „Pelzbelag“ 118,00
 Plüschmantel „Seidenfutter“ 168,00
Gelegenheitskäufe:
 Seidenkorstrümpfe, „Auslandsware“ 1,75
 Wollene Damen-Heberstrümpfe
 „Auslandsware“ 3,50
 Plüschpantoffel, „Lederohle“ 3,75
 Lederpantoffel, „Lederohle“ 4,75
 Wollene Anabenanzüge 7,95

Zur gefl. Kenntnisnahme!
 Um jedem Gelegenheit zu geben sich zu
 überzeugen, daß
Brandolit
 sofort auch die veralteten Verschmutzun-
 gen von Schmiere, Oelen, Druckerei-
 schwärze, Kopier- und Stempelfarben,
 Teer usw. an Stoffen, Wäsche, Holz-
 und Metallgegenständen ohne jeglichen
 Nachteil leichter und billiger als mit
 anderen Reinigungsmitteln reinigt,
 veranstalten wir heute
 am 18. Dezemb. 1924, 8 Uhr abends,
 im Saale des **Hotel pod Orlem** eine
 nennzeitliche
Reinigungsvorführung mit Brandolit
 in verschiedener Anwendung.
 Wir laden hiermit alle Interessenten,
 hauptsächlich die Damen zu dieser
 Veranstaltung ein. Dasselbst werden
Brandolit-Proben verteilt.
Stuerk i Ska., Bydgoszcz
 Dworcowa 19a, Telefon 690.

Der moderne Weg zur Ehe!
 Ein Wegweiser zum Eheglück. Betrach-
 tungen, Räte und Ratsschläge zur wichtigsten
 Lebensfrage. 114 Seiten. Preis 2,50 zł. u. Porto.
E. Kaufner, Mogilno 12c (Poznań).

**Billiger
Weihnachtsverkauf**
 Grütznern-Maschinen, Fahrräder,
 Zentrifugen, Kinderwagen, Spielwaren
 Beste Bezugsquelle.
 Günstige Zahlungsbedingungen.
Erich Sellnau, Fahrrad-
handlung
 Eigene Reparaturwerkstatt
 Bydgoszcz, Grunwaldzka 89, a. Kleinbahnhof.

Bestell. Verkauf.
 In einer Streifen-
 verkaufe ich d. Meist-
 bietenden auf fremde
 Rechnung am Montag,
 den 22. 12., um 4 Uhr
 nachm., in mein Büro,
 Sniadecki 52a:
 ca. 300 Str. Braugerste
 laut Probe franco Ver-
 ladestation gegen Bar-
 zahlung.
K. Nawrowski,
 zaprzysiężony sennal
 przy Izbie Przemys-
 łowo-Handlowej
 Bydgoszcz.

**Bretter- und
Bohlen-Verkauf**
 Birkenbretter
 23-30 mm 32 zł
 Fichtenbretter
 22 mm, p. cbm 34 zł
 25 mm, p. cbm 35 zł
 32 mm, p. cbm 36 zł
 37 mm, p. cbm 37 zł
 40-65 mm, p. cbm 38 zł
 Plak Bydg. Carbopol.
J. Draheim,
 Büro Bydgoszcz,
 Jagiellońska 29, l.

Geschenk
 bekommt jeder, der für
 5 zł kauft. Wer f. mehr
 als 5 zł kauft, erhält
 ein größeres Geschenk u.
 wer für 100 zł kauft,
 bekommt ein schönes
 Damenkleid (Manell).
 Zu verlaufen sind
 Dam.-Mäntel u. Kleid.,
 weiße u. warme Wäsche,
 Schuhwaren, Schals,
 Garnituren, Sweaters,
 Damen-Winter-Blusen,
 Rips u. v. and. Sachen
 im billigen Laden bet.
 12710 J. Frydrych,
 Bydg., Jagiellońska 59.
**Gerberei und Weiß-
gerberei**
 Bydgoszcz, Jasna
 (Friedenstr.) 17.
 Wir gerben jede Art
Felle u. Leder
 verb. schlecht gegerbte
 Felle, taufen Fuchs,
 Fitchotter, Marder,
 Saien, Kaninchenfelle,
 Kalb-, Schaf-, Ziegen-
 u. Rinds-Leder u. zahl.
 Tagespreise. 13532
Leder und Wollwaren.

„Amol“
 Das bekannte und erprobte Hausmittel ist in
 allen Apotheken u. Drogerien wieder zu haben.
Wofür ist „Amol“?
 „Amol“ ist gegen Nöias, Rheuma, Hexen-
 schuß, Zahn- und Kopfschmerzen, Rücken- und
 Magenschmerzen, ferner ein angenehmes,
 wohlrühendes, erfrischend und kühlend
 wirkendes Kosmetikum, als Mundwasser,
 nach dem Rasieren, kurzum ein Universal-
 mittel, welches in keinem Haushalt fehlen
 dürfte. Machen Sie einen Versuch und Sie
 werden von der unbedingt zuverlässigen
 Wirkung überzeugt sein. 21400

Formulare
 für
 An-, Um- und
 Abmeldungen
 zur Kranken-Kasse
 sind wieder vorrätig.
A. Dittmann G. m. b. H.
 Bydgoszcz, Jagiellońska 16.

**Ostbank für
Handel u. Gewerbe
Depositenkasse
Schneidemühl**
 mit
**Wechselstube auf dem Bahnhof
Schneidemühl**
 empfiehlt sich
 zur Umwechslung ausländisch. Geldsorten
 insbesondere Polennoten
 zu günstigsten Kursen
 ferner
 zur Erledigung aller
 ins Bankfach schlagenden Geschäfte.

Injektoren
 verschiedener Größen,
Pyrometer :: technische Thermometer
Armaturen für Dampf und Wasser :: Messing-
abgüsse :: Weißmetalle für besondere Lager
mechanische Präzisionsschrauben
 liefert
Fabryka Armatur „Prodmetal“
 Bydgoszcz, ulica Błonia 8.

**Geigen, Mandolinen,
Gitarren, Lauten usw.**
 Alle gegerbt. Felle
 die nicht bis z. 1. 1. 25
 abgeholt werd., erkläre
 ich als verfallen. 13659
Wiczak, Malborska 13.
 in großer Auswahl zu Weihnachtspreisen empf.
Stanisław Niewczyk,
 Bydgoszcz, Gdańska 147.
Musikinstrumenten-Geschäft u. Werkstatt.
Regenschirme
 werden schnell und gut
 repariert.
 Boznańska 34,
 im Laden.

„Bristol“ Weindiele
 Mostowa 5. Inh. Klemenc Balcer. Telefon 308.
 Heute, Donnerstag, d. 18. Dezember 1924
Großes Extra-Konzert
 Orchester unter Leitung des allgemein beliebten
 Kapellmeisters Herrn **A. Boczek.**
 Außergewöhnlich abwechslungsreiches Programm!
 Als Spezialität empfehle ich heute und jeden Donnerstag
Eisbein mit Sauerkraut.
 Von 12-3/4 Uhr: Menu aus 3 Gängen à 1.- Zloty.

Für den Weihnachtstisch!
Weine } der Firma
Cognac } **F. J. Jüncke,**
Rum } Danzig
Liköre: Kantorowicz, Poznań
Goldwasser } „Original Lachs“
Kurfürsten } Danzig
 empfiehlt
E. Caspari,
SWECIE n. W.
Deutsche Bühne
 Bydgoszcz I. 3.
 Sonntag, d. 21. Deabr.,
 8 Uhr:
 Außer Abonnement!
 Zum 2. Male!
 Der Weltklager:
**„Die goldene
Ritterzeit“**
 Burlesker Schwant v.
 Marlowe.
 Freier Kartenerwerb
 am Freitag u. Sonn-
 abend während des
 ganz. Tages in Johnes
 Buchhlg., Gdańska 159
 und am Sonntag an d.
 Theaterkasse (nur von
 11-1 und ab 7 Uhr
 abends). 24222